

# KURIER

## Kwidzyński

WYDAWCA: GRUPA WYDAWNICTWO POMORSKIE, ISSN 1232, INDEKS 32 3977, UKAZUJE SIĘ OD 1991R

### OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE

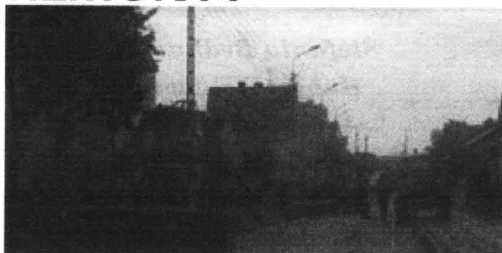
## CO POSIADA BURMISTRZ?

JAKIE MAJĄTKI MAJĄ FUNKCYJNI RADNI W RADZIE MIEJSKIEJ W KWIDZYŃNIE? JAKIM MAJĄTKIEM DYS-  
PONUJE BURMISTRZ I PRZEWODNICZĄCY RADY, A  
NAWET DYREKTOR ZAKŁADU BUDŻETOWEGO CZY  
SZKOŁY? NA TE PYTANIA MIESZKAŃCY NASZEGO  
MIASTA ZNAJDĄ ODPOWIEDŹ NA STRONIE INTERNE-  
TOWEJ URZĘDU MIEJSKIEGO. OD DZISIEJSZEGO  
NUMERU NA ŁAMACH NASZEJ GAZETY PUBLIKOWAĆ  
BĘDZIEMY OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE. NA PIERW-  
SZY „OGIEN” POSZLI BURMISTRZOWIE.

dokończenie na str. 3

### PRACOWITE WAKACJE

## KWIDZYŃSKIE REMONTY



### Do wynajęcia lub dzierżawy

Pomieszczenia biurowe, usługowe, hale  
na działalność gospodarczą lub inną.  
Na terenie miasta Kwidzyn - dobry punkt  
Do wynajęcia lub dzierżawy  
Cały budynek jednorodzinny  
Wrzaz z dużym ogrodem  
Oraz mieszkanie 100 m<sup>2</sup> w centrum Kwidzyna  
Tel. (055) 279 46 68 lub 0 600 051 860

### TELE TAXI PROMOCJA

**96 61 4**  
KURS MIEJSKI  
LUB NA KARTĘ  
RABATOWĄ **4** ZŁ  
NA TERENIE MIASTA DOJAZD GRATIS  
PRZY WYJAZDACH  
ZA MIASTO DO 50% RABATU

### AUTOALARMY

CENY NAJNIŻSZE  
W REGIONIE!  
Zapraszamy:  
od 9.00 do 17.00  
BLOKADY SKRZYŃNI BIEGÓW, ZNAKOWANIE, MONTAŻ GSM  
CENTRALNE ZAMKI, ELEKTRYCZNE SZYBY I IN.  
RADIA, GŁOŚNIKI, ANTENY - MONTAŻ GRATIS !!!  
AUTO SYSTEM Kwidzyn - MAREZA ul. Długa 39A  
Zakład Autoryzowany tel/fax (055) 279-72-82

\* haki holownicze  
\* tuningowe okleiny kokpitu  
\* czujniki parkowania  
\* bagażniki THULE, FAPA  
\* radia CB  
\* przetwornice napięcia

### PIĘĆ PYTAŃ DO...

## BARBARY WILK - MALINOWSKIEJ, LAUREATKI KWIDYNA W KATEGORII DZIAŁALNOŚĆ KULTURALNA

W tym roku otrzymała Pani nagrodę Kwidyna  
w kategorii działalność kulturalna. Co Pani po-  
czuła, kiedy dowiedziała się o tym wyróżnieniu?

- To był piątek, zresztą 13, i kiedy w słuchawce  
usłyszałam głos z taką wiadomością było to dla mnie  
ogromne zaskoczenie. Muszę przyznać, że lzy wzru-  
szenia zakręciły mi się w oczach. Powiem też w se-  
krecie, że dzień, w którym usłyszałam o przyznaniu  
mi tej nagrody, a więc 13, utwierdził mnie w przeko-  
naniu, że trzynastka to moja szczęśliwa liczba. Tego  
dnia spotykały mnie miłe i zaskakujące rzeczy, któ-  
rych się nie spodziewałam. Tak jak tej nagrody.

Nie jest to pierwsza statuetka Kwidyna, jaką  
Pani otrzymała. Co ta nagroda dla Pani oznacza?

- Każda nagroda to dla mnie ogromne przeżycie,  
uwieńczenie pewnego etapu. Jest to bardzo sympat-  
yczne i mobilizujące. Czuję się ogromnie wyróżniona  
i doceniona przez mieszkańców, którzy właśnie na  
mnie oddali swój głos. Korzystając z okazji chcia-  
łabym im wszystkim bardzo gorąco podziękować. Jest  
mi bardzo miło, że mieszkańcy doceniają moją pracę.

Jest Pani znaną osobą w Kwidzynie, szczegól-  
nie kojarzoną z Muzeum Zamkowym. Do historii  
przeszła wystawa, której była Pani organizatorem  
- Dziadek do orzechów. Jakiego przedsięwzięcia pla-  
nuje Pani w najbliższym czasie?

dokończenie na stronie 7

REKLAMA

## P.H. BARTEX

### PROMOCJA

PANELE PODŁOGOWE I ŚCIENNE  
NAJWIĘKSZY WYBÓR ZA NAJNIŻSZĄ CENĘ

Przy zakupie towarów:

- PIANKA POD PANELE PODŁOGOWE GRATIS
- ZŁĄCZA DO MONTAŻU PANELI ŚCIENNYCH GRATIS
- LISTWY WYKOŃCZENIOWE 7% TANIEJ
- PANELE ŚCIENNE STANDARD OD 11, 90/ M<sup>2</sup> EXCLUSIVE, DUO
- BLATY KUCHENNE 3 mb/ 125 zł

Kwidzyn ul. Grunwaldzka 9 tel. 055-261 37 40  
Grudziądz, ul. Dworcowa 49 tel. 056 462 13 14, 462 12 14

### ZAPRASZAMY

PON.-PIĄTEK 9.00- 17.00

SOBOTA 9.00- 14.00

TYGODNIK  
POWIATU  
KWIDZYŃSKIEGO



NR 30/629  
23.07.03 R  
cena 1,80zł (w tym VAT 7%)

### W NUMERZE

#### Aktualności

« Kronika policyjna  
« Dziewięciu „na  
gazie”

str. 2

#### Polityka

« Zarobki  
burmistrza

str. 3

#### Spoleczeństwo

« Bezpieczni na  
wakacjach

str. 8

#### Fotoreportaż

« Remonty  
w mieście

str. 18

#### Coś dla ducha

« Specjalny  
horoskop

str. 21

#### Sport

« Pożegnanie z  
obozem w Orkuszu

str. 22

Dodatki  
bezpłatne

PANORAMA  
Regionu

GIEŁDA  
Regionu

TELE

ISSN 1233-9377



## KRONIKA POLICYJNA

## PIES WPADŁ MU POD ROWER

18 lipca na trasie Tychnowy - Podzamcze, wprost pod koła jadącego rowerem Jarosława S. spadł pies. Mężczyzna spadł z jednoślada i złamał obcyzki.

## MIAŁ PRZEBITE NUMERY?

19 lipca w Baldramie funkcjonariusze zatrzymali do kontroli drogowej Fiata 126 p. W trakcie czynności stwierdzono rozbieżności i podejrzenie przerobienia numerów nadwozia. Pojazd został zatrzymany do badań.

## PIJANY W „MALUCHU”

19 lipca w Wandowie zatrzymano kierowcę Fiata 126 p, który miał we krwi 1,05 promila.

## SPADŁ Z BALKONU

20 lipca przy ulicy Jagiełły w Prabutach doszło do tragicznego zdarzenia. Mieszkaniec czwartego piętra, Mariusz M., wyszedł na swój balkon, a następnie usiłował przedostać się na sąsiedni. W pewnym momencie mężczyzna spadł. Nieprzytomnego przewieziono do szpitala w Prabutach, gdzie został poddany operacji głowy. Mariusz M. zmarł w szpitalu. Przyczyny wypadku ustala policja.

AB

## KRONIKA STRAŻACKA

W DNIACH OD 14.07. DO 20.07 NA TERENIE POWIATU KWIDZYŃSKIEGO ODNOTOWANO 10 ZDARZEŃ, W TYM 5 POŻARÓW, 4 MIEJSCOWE ZAGROŻENIA I 1 FAŁSZYWY ALARM. ŁĄCZNA WARTOŚĆ PONIESIONYCH STRAT WYNIOSŁA OK. 74 TYS. ZŁOTYCH.

W dniu 16 lipca zastęp JRG Kwidzyn oraz OSP Prabuty brały udział w gaszeniu pożaru stodoły w miejscowości Raniewo gm. Prabuty. W wyniku pożaru spaleni uległa stodoła (w całości), siewnik, wóz konny, buraczarka.

Straty oszacowano na ok. 28 tys. złotych. Przypuszczalnej przyczyny zdarzenia nie ustalono, dochodzenie prowadzi Policja.

W dniu 18 lipca zastęp z JRG Kwidzyn oraz dwa zastępy z OSP Gardeja, brały udział w gaszeniu pożaru budynku socjalnego, kompleksu plażowego w Gardei. W wyniku pożaru spaleni uległo 3/4 dachu, sufit nad całością budynku, instalacja oświetleniowa. Straty wyniosły ok.

40 tys. złotych.

Uratowano pozostałą część budynku wraz z wyposażeniem o wartości ok. 190 tys. złotych.

Przypuszczalna przyczyna zdarzenia nie została ustalona, dochodzenie prowadzi Policja.

W dniu 18 lipca dwa zastępy z JRG Kwidzyn brały udział w usuwaniu skutków wypadku drogowego, do którego doszło w Kwidzynie przy ul. Hallera. W wyniku zdarzenia uszkodzony został kierowca pojazdu. Uszkodzeniu uległ przód i lewy bok samochodu peugeot bokser.

Straty wyniosły 6 tys. złotych.

Przypuszczalna przyczyna zdarzenia, to zajęcie drogi przez pojazd nadjeżdżający z przeciwka.

## PIJANI ROWERZYŚCI NA DRODZE

## DZIEWIĘCIU „NA GAZIE”

UPALNE LATO W KOŃCU DO NAS ZAWITAŁO. WIELU Z NAS MINIONY WEEKEND SPĘDZIŁO NAD JEZIORAMI LUB NAD MORZEM. NIEKTÓRZY POSTANOWILI SZUKAĆ „OCHŁODY” W ALKOHOLU. DZIEWIĘCIU Z NICH WSIADŁO PÓŹNIEJ NA ROWERY. NA SZCZĘŚCIE NIE SPOWODOWALI ŻADNEGO WYPADKU.

Funkcjonariusze Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie mieli bardzo pracowity weekend. Przez trzy upalne dni zatrzymali aż dziewięciu pijanych rowerzystów. Rekordzista miał we krwi 2, 98 promila.

W piątek, 18 lipca, zatrzymano trzech rowerzystów:

- w Sadlinkach zatrzymano 46-letniego Stanisława D., który miał we krwi 1,8 promila

- w Jaromierzu zatrzymano Piotra O. (2,12 promila) i Mirosława K. (1,02 promila)

W sobotę, 19 lipca, na drogę wyjechał „tylko” jeden rowerzysta „na gazie”. Zdzisław B. został zatrzymany w Prabutach i w wydechym powietrzu miał 0,58 promila.

We wczesnych godzinach rannych w niedzielę, 20 lipca, zatrzymano kolejnych pięciu:

- przy ulicy Batalionów Chłopskich funkcjonariusze zatrzymali 26-letniego Andrzeja K. (1,47 promila) i 48-letniego Henryka G. (1,47 promila)

- w Ryjewie zatrzymano 17-letniego Krzysztofa M., który w wydechym powietrzu miał 1,09 promila

- w Pawlicach na rower wsiadł rekordzista. Ryszard D. miał we krwi 2,98 promila

- w miejscowości Jałowiec zatrzymano Łukasza A., któremu alkomat pokazał 0,37 promila.

- Tylko ostatni z zatrzymanych rowe-

rystów, Łukasz A., popełnił wykroczenie. Będzie ono rozpatrywane przez Sąd Grodzki. Pozostałych ośmiu mężczyzn popełniło przestępstwo - wyjaśnia Waldemar Rumiński, rzecznik kwidzyńskiej KPP.



Jesli wypiles lepiej nie wsiadaj na rower



## URZĄD STANU CYWILNEGO



Chłopcy: 12 Dziewczęta: 10  
Śluby: 2



Stefania Bednarska  
Hubert Wollowski  
Anna Jankowska  
Jerzy Majewski  
Ryszard Maliszewski  
Mirosław Traczyk  
Klemens Trzebiatowski  
Jerzy Ziętek  
Zygmunt Markowski

REKLAMA

## TARCICA SUSZONA

Kwidzyn-Mareza ul. Grabowska 7b  
(w stronę Obór) tel. 279-36-77 lub 603 19 91 51

- listwy wykończeniowe - DESKI, - ŁATY  
- płyty pilśniowe zwykłe i laminowane  
- możliwość docięcia na miejscu

MOŻLIWOŚĆ SUSZENIA DREWNA  
MOŻLIWOŚĆ WSTĘPNEJ OBRÓBK

pon.-pt. - 7.00 - 15.00 sobota - 8.00 - 14.00

Montaż samochodowych instalacji  
gazowych ELPIGAZ cena promocyjna  
już od 1.050 zł brutto  
POMOC DROGOWA  
Prabuty ul. Wołyńska 7  
tel. 603 312 467, 055 278 26 81  
(55) 278 2681

200185

ZŁOMOWANIE  
ZŁOMOWANIE POJAZDÓW  
WYDAJEMY ZAŚWIADCZENIA  
DO WYREJESTROWANIA W  
DZIALE KOMUNIKACJI  
ODBIÓR WŁASNYM  
TRANSPORTEM,  
UPRZĄTNIEMY INNY ZŁOM  
KWIDZYN GÓRKI  
279-79-75 0608-396-028

200208

## OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE

### CO POSIADA BURMISTRZ?

dokończenie ze str. 1

JAKIE MAJĄTKI MAJĄ FUNKCYJNI RADNI W RADZIE MIEJSKIEJ W KWIDZYNIE? JAKIM MAJĄTKIEM DYSPONUJE BURMISTRZ I PRZEWODNICZĄCY RADY, A NAWET DYREKTOR ZAKŁADU BUDŻETOWEGO CZY SZKOŁY? NA TE PYTANIA MIESZKAŃCY NASZEGO MIASTA ZNAJDĄ ODPOWIEDŹ NA STRONIE INTERNETOWEJ URZĘDU MIEJSKIEGO. OD DZISIEJSZEGO NUMERU NA ŁAMACH NASZEJ GAZETY PUBLIKOWAĆ BĘDZIEMY OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE. NA PIERWSZY „OGIEŃ” POSZLI BURMISTRZOWIE.

#### Burmistrz Andrzej Krzysztofiak

- Dochód z zatrudnienia osiągnięty w roku 2002 - 120 396, 53 zł brutto
- 50 tys. zł - środki pieniężne zgromadzone w walucie polskiej
- współwłaściciel domu o powierzchni 160 m<sup>2</sup> o wartości 200 tys. zł
- samochód Mitsubih Carisma z 1997 roku o wartości 30 tys. zł
- łódź żaglowa z 1955 roku o wartości 20 tys. zł

#### Zobowiązania pieniężne

- kredyt konsumpcyjny w Kredyt Banku o wartości 3740 euro

#### Wiceburmistrz Roman Bera

- Dochód z zatrudnienia w roku 2002 - 113182, 24 zł oraz diety radnego w wysokości 5884, 26 zł
- współwłaściciel dwóch lokat w Kredyt Banku na łączną kwotę około 20.700 zł
- Lokata w PKO BP na kwotę 10.000 zł
- lokata w PKO BP na kwotę 1500 euro
- współwłaściciel mieszkania spółdzielczego, własnościowego o powierzchni 63,3 m<sup>2</sup> i wartości około 70.000 zł
- współwłaściciel działki budowlanej o powierzchni około 1100 m<sup>2</sup> z rozpoczętą w 2000 roku budowa domu o wartości około 209.000 zł
- współwłaściciel segmentu dwupokojowego w budynku wczasowym o powierzchni około 58 m<sup>2</sup> w Jaromierzu. Segment został zakupiony w 1996 roku od WZPOW za kwotę 2697,40 zł
- w 2002 roku nabył w drodze przetargu nieograniczonego od Przedsiębiorstwa Wodociągowo - Kanalizacyjnego działkę gruntu o powierzchni 190 m<sup>2</sup> za kwotę 2950 zł
- właściciel samochodu osobowego Opel Astra - 1997 rok

#### Zobowiązania pieniężne:

- kredyt budowlany w wysokości 50.000 zł zaciągnięty wspólnie z małżonką na budowę domu jednorodzinnego w Kredyt Banku filia Kwidzyn. Kredyt w walucie obcej (frank szwajcarski) i zmiennej stopie oprocentowania

#### Wiceburmistrz Piotr Halagiera

- Dochód z zatrudnienia osiągnięty w 2002 roku - 106 360,05 zł

#### Zobowiązania pieniężne:

- kredyt hipoteczny na budowę domu w wysokości 90 tys. zł zaciągnięty na 15 lat w PBH PBK filia Kwidzyn.

Anna Bińczak

Sondę uliczną przedstawiamy obok



## ULICZNA SONDA

### CZY PUBLIKOWAĆ OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE?

OD NIEDAWNA NA STRONIE INTERNETOWEJ URZĘDU MIEJSKIEGO W KWIDZYNIE MOŻNA ZNALEŹĆ OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE RADNYCH I BURMISTRZÓW. ZAPYTALIŚMY MIESZKAŃCÓW CZY TAKIE OŚWIADCZENIA POWINNY BYĆ PUBLIKOWANE ORAZ ILE POWINIEN ZARABIAĆ BURMISTRZ?

#### ANNA WIŚNIEWSKA

- Myślę, że takie oświadczenia powinny być publikowane na łamach prasy. Taki zwykły szary obywatel powinien wiedzieć na przykład dlaczego radny, który obiecuje, że będzie dbał o nasze dobro, rozbija się super samochodem, a twierdzi, że mało zarabia i nie bierze diety. Jestem za jawnością w tym zakresie. Jeśli chodzi o zarobki burmistrza, to uważam, że jego miesięczne zarobki powinny wynosić do 5 tys. zł.



#### MATEUSZ MACIEJEWSKI

- Jestem jak najbardziej za publikowaniem tego typu oświadczeń, na przykład na łamach prasy. Będzie wtedy większa jawność finansowa i życia politycznego. W Szwecji na przykład każdy obywatel może sprawdzić ile zarabia wybrany przez niego radny czy burmistrz. U nas powinno być tak samo. Uważam, że burmistrz Kwidzyna powinien zarabiać około 8 tys. zł brutto. Ta kwota powinna go zadowolić.



#### KRZYSZTOF PROCHNAŁ

- Uważa, że oświadczenia majątkowe radnych czy burmistrzów powinny być szeroko dostępne. Powodów jest co najmniej kilka. Wiemy, jaka jest sytuacja wielu ludzi i dlatego mieszkańcy - wyborcy powinni wiedzieć jaką pensję ma burmistrz, dzięki czemu ocenią czy jest ona adekwatna do tego, co burmistrz robi dla ich grodu. Nie jestem o prawda z Kwidzyna i trudno mi oceniać waszego burmistrza, ale uważam, że w miastach takiej wielkości jak wasze jego pensja powinna zamykać się w kwocie do 5 tys. zł.



REKLAMA

REKLAMA

## DUET

Technika Przemysłowa

82-500 Kwidzyn  
ul. Sztumska 4

tel./ fax 261 37 68

## ŁOŻYSKA TOCZNE

- pasy napędowe
- środki smarne i przemysłowe
- uszczelnianie techniczne
- elementy łączne

## "SKAŁAS"

PRODUKCJA I SPRZEDAŻ  
KAMIENIA PIASKOWCA

KWIDZYN ul. Piastowska 27 tel./fax: (55) 279 70 23

## DYSPUTY MIEJSKICH RADNYCH O CMENTARZU NA WESOŁO

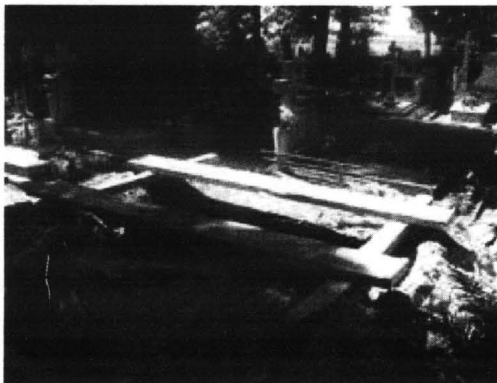
**PRAWIE GODZINĘ TRWAŁA DYSKUSJA MIEJSKICH RADNYCH DOTYCZĄCA CMENTARZA. NIE BYŁOBY W TYM NIC DZIWNEGO, GDYBY NIE FAKT, ŻE PRZEBIEGAŁA ONA W SPOSÓB BARDZO WESOŁY. A WSZYSTKO ZA-CZEŁO SIĘ OD KOPANIA GROBÓW...**

Od niedawna na cmentarzu komunalnym obowiązują nowy cennik. Miejscy rajcy proponowali wcześniej, aby podczas prac komisji mogli uczestniczyć w jego tworzeniu. Burmistrz miasta zdecydował jednak, że sprawę cen załatwi sam. I mimo, iż ceny usług nie zmieniły się, pojawiły się wątpliwości radnych. Prym w dyskusji wiedli radny Piotr Wilk (Sojusz Lewicy Demokratycznej) oraz wiceburmistrz Piotr Halagiera.

- Mieszkańcy, z którymi rozmawiałem zwrócili mi uwagę, że w cenniku nie widać precyzji. W cenniku ujęto bowiem kopanie grobu jedynie w zimę i lato. Mieszkańcy pytają: czy te usługi, wiosną i je-

sienią, świadczone są nieodpłatnie - pytał radny Wilk.

- Konstruując cennik



Na szczęście teraz jest lato i groby kopie się łatwiej...

opieraliśmy się na cennikach innych miast. Może nie zrzęcznie to nazwalismy,

ale zimowe kopanie grobu wiąże się z dużą uciążliwością. Trzeba ogrzać ziemię, trzeba poświęcić dużo więcej nakładu pracy, aby ten grób wykopać. W momencie wystąpienia mrozu, te uciążliwości są większe - wyjaśniał wiceburmistrz.

Radny Wilk nie dał się jednak przekonać.

- Wobec tego trzeba sprecyzować cennik we wszystkich porach roku. Nie może być tak, że grabarze kopiąc grób jesie-

zemy rozciągnąć na wiosnę i jesień. Jeżeli pan radny się upiera, żeby dokładnie to datami ustalać, to nie ma to najmniejszego sensu. Jeżeli nie będzie zimy, to opłaty będą pobierane jak w lato. Nie ma jednak problemu, żebyśmy konkretne miesiące przypisali do zimy. Czekam na propozycję - replikował wiceburmistrz.

Do dyskusji dołączył się również radny Jerzy Palak (SLD)

- Jest oczywiste, że dużo trudniej kopie się grób zimą. Tylko pytanie, co to jest zima? Czy pokrywa śniegu, czy też bez śniegu zmarzlina? W związku z powyższym nie wybrniemy z tego tematu, jeśli będziemy posługiwali się tylko porami roku, czy dowolną interpretacją kogoś kopiącego grób - twierdził radny - Należy określić, że zima to -5 stopni Celsjusza przez trzy dni z rzędu. Inaczej nie będziemy mogli w sposób jednoznaczny egzekwować odpłatności od ludzi. A różnica jest znaczna w tej opłacie.

Dysputę uciął przewodniczący rady Mirosław Potulski

- Nie chciałbym, aby zdominowała nas ta dyskusja odnośnie zimy i lata. Myślę, że pan burmistrz

precyzyjnie zastanowi się jak to określić i zaproponuje konkretne rozwiązanie, które będzie jasne dla tych, co tą cplatę uiszczają.

- Nie chciałbym pisać pracy naukowej na temat: „Od kiedy zaczyna się uciążliwe kopanie grobów”, bo można by na przykład badać temperaturę. Ale kto to będzie robił? - ripostował wiceburmistrz Piotr Halagiera - Czekam na propozycję radnych, którzy ten cennik zakwestionowali.

- Panie burmistrzu. Rada, zgodnie z wolą burmistrza, sedowała kwestię ustalenia cennika na burmistrza. Odwoływanie się do tego, żeby to była propozycja rady to niezbyt trafne i na miejscu, moim zdaniem. Jeżeli panowie chcieliście, to teraz macie. Uważam twierdzenie radnych za zasadne. Trzeba to w jasny sposób sklasyfikować. Nie może być dowolności - stwierdził na koniec przewodniczący.

Na razie sytuacja jest jasna. Mamy lato, a więc groby kopie się w sposób łatwiejszy. Pozostaje nam mieć nadzieję, że do zimy propozycje radnych zostaną uwzględnione.

AB

REKLAMA

## KWIDZYŃSKA POMORSKA IZBA PRZEMYSŁOWO HANDLOWA POMOC DLA PRZEDSIĘBIORCÓW

**17 CZERWCA 2003 ROKU ZOSTAŁA REAKTYWOWANA DZIAŁALNOŚĆ KWIDZYŃSKIEGO ODDZIAŁU POMORSKIEJ IZBY PRZEMYSŁOWO HANDLOWEJ. NA DZIEŃ DZISIEJSZY PIHP W KWIDZYŃNIE SKUPIA OKOŁO 40 CZŁONKÓW.**

Jak powiedział nam Radosław Jaworski pracownik Pomorskiej Izby Przemysłowo - Handlowej, stowarzyszenie to zostało powołane aby promować lokalne firmy zarówno na terenie kraju, jak i za granicą.

- W chwili obecnej wszystkie swoje siły skoncentrowaliśmy na pozyskiwaniu funduszy z Unii Europejskiej z programów PHARE 2001 oraz Sapard. - mówi Radosław Jaworski - Unia wspomaga rozwój małych i średnich przedsiębiorstw poprzez dofinansowanie przeprowadzanych inwestycji np.: związanych z odbudową parku maszynowego, poprawienia konkurencyjności firmy na rynku, przygotowania do działań na wspólnym europejskim rynku czy zdobycia certyfikatu jakości ISO.

Aby ubiegać się o dotacje ze środków unijnych powinno spełnić się kilka warunków:

- trzeba być małym lub średnim przedsiębiorcą (zatrudniać do 250 osób i mieć roczne dochody do 40 mln euro - średni przedsiębiorcy lub zatrudniać do 50 osób i mieć dochody do 7 mln euro)

- ubiegający się o dotacje powinien prowadzić działalność usługową bądź produkcyjną

Kwidzyński oddział PIHP stara się pozyskiwać unijne fundusze, które wynoszą od 25% do 60% wartości całego przedsięwzięcia. Maksymalna kwota dotacji to 50 000 E, w chwili obecnej kwidzyński oddział pracuje nad projektem takiej właśnie dotacji dla lokalnej firmy.

- Na dzień dzisiejszy gotowe do złożenia są 3 projekty - to chyba nieźle biorąc pod uwagę iż

staramy się o dotacje dopiero od kilku tygodni. W tym roku dla województwa pomorskiego w ramach programu PHARE 2001 przeznaczono 1,735 mln Euro, dołożymy wszelkich starań aby część tych pieniędzy trafiła do Kwidzyna - mówi Radosław Jaworski - Nie jest łatwo zdobyć pieniądze unijne, ale dobrze skonstruowany wniosek, który składa się niejednokrotnie z kilkudziesięciu stron, ma duże szanse na zaakceptowanie przez UE. Program PHARE 2001 podzielono na kilka terminów, w których można składać wnioski, pierwszy z nich upływa 28 lipca, a kolejny 18 sierpnia.

PIHP w Kwidzynie mieści się przy ulicy Chopina 40 (teren po byłym pogotowiu). Szczegółowych informacji można uzyskać pod numerem telefonu: 275 90 67.

P.U.P.H.  
**Lenkiewicz**  
Sławomir Lenkiewicz  
**SPRZEDAŻ  
HURTOWA**

- olej napędowy  
- benzyny Pb 95, U 95  
- olej opałowy

**RGterm**  
Rafineria Gdańska

Jesteśmy blisko i dla Ciebie już od 1996 r.

wydane pieniądze  
w swoim powiecie  
pracują na ciebie

**KWIDZYN**  
ul. Grudziądzka 22  
tel. (055) 279-22-16 605-612-416 601-413-866

## USPRAWNIĆ PRACĘ POLICJI

NOWE POMYSŁY  
KOMENDANTA

OD 2 CZERWCA 2003 KPP W KWIDZYŃNIE MA NOWEGO KOMENDANTA. MŁODSZY INSPEKTOR MAREK KARPIŃSKI ZAPEWNIĄ, ŻE CHCIAŁBY, ABY WIECZOREM MIESZKAŃCY MIASTA MOGLI SPACEROWAĆ NIE OBAWIAJĄC SIĘ ATAKU Z NICZYJEJ STRONY, ALE SZYBKIEJ POMOCY ZE STRONY POLICJI. PIERWSZE EFEKTY DAŁO JUŻ SIĘ ZAUWAŻYĆ.

Przez pierwsze sześć miesięcy tego roku policjanci prowadzili 1618 postępowań przygotowawczych, a wykryli 673 przestępstwa. W zakresie przestępczości kryminalnej prowadzono 1281 postępowań przygotowawczych i wykryto 403 przestępstwa. Aż 1016 przestępstw to te popełniane przeciwko mieniu. Nowy komendant zapewnia, że funkcjonariusze zrobią wszystko, aby ograniczyć ilość przestępstw popełnianych na terenie miasta.

POPRAWA  
BEZPIECZEŃSTWA

Skuteczniejsze działanie policji ma zapewnić, zdaniem komendanta, zintensyfikowanie działań, przeorganizowanie struktur komendy oraz nawiązanie właściwej współpracy ze społeczeństwem.

- Bezpośredni kontakt policjanta z mieszkańcami będzie skutkowało lepszym rozeznaniam, a przez to lepszymi efektami wykrywczości. W mojej ocenie w ostatnim półroczu zbyt mało patroli realizowało swoje zadania w mieście - twierdzi Marek Karpiński.

Od lipca na ulicach Kwidzyna pojawiły się patrole piesze oraz patrole z psami. Zdaniem komendanta jest to nowa taktyka pełnienia służby patrolowej przez policjantów. Policjanci są rozlokowani na terenie miasta w taki sposób, że bardzo szybko mogą dotrzeć i wesprzeć patrole w innych częściach Kwidzyna.

NOWE POMYSŁY  
KOMENDANTA

Kwidzińscy policjanci w trakcie patroli odwiedzają sklepy, kioski, punkty sprzedaży, gdzie zostawiają kartkę, na której właściciele placówek zamieszczają problemy, z jakimi borykają się na co dzień.

- Po zapoznaniu się z informacjami umieszczonymi na kartce planujemy służby, reagujemy na zjawiska zgłaszane przez obywateli - wyjaśnia komendant Karpiński

ROZBUDOWAĆ  
MONITORING

W najbliższym czasie zostanie rozbudowany monitoring, którego centrum znajdować się będzie w komendzie policji. To działanie, jak również zwiększenie służb patrolowych spowoduje „wypchnięcie” drobnej przestępczości na obrzeża miasta. Wówczas zostaną zwiększone patrole na obrzeżach miasta.

## WSPÓLPRACA ZE



Kwidzińscy policjanci ciągle w akcji

## STRAŻĄ MIEJSKĄ

Na terenie Kwidzyna często spotyka się wspólne pa-

trole - policjantów i strażników miejskich. Taktyka pełnienia wspólnych służb jest uzgadniana z komendantem Straży Miejskiej. Wspólne patrole poruszają się w zasięgu wzroku mieszkańców.

- Nie są to patrole dwóch osób, które dyskutują o sprawach nie związanych ze służbą, którym przeskadza wzajemne towarzystwo. Osoby wchodzące w skład patrolu wzajemnie się asekurują i reagują na przestępstwa i wykroczenia - uważa komendant Karpiński.

## NOWE ETATY

Już niebawem w KPP Kwidzyna zatrudnionych zostanie czterech nowych funkcjonariuszy. Komendant czeka również na zakończenie spraw sądowych zawieszonych funkcjonariuszy, co przyczyni się do zatrudnienia nowych osób. Na poprawę stanu bezpieczeństwa wpłynie również skomputeryzowanie komendy

- Zwróciłem się do pana burmistrza z prośbą o przekazanie sprzętu komputerowego komendzie. Od 1 lipca wdrażany jest nowy kodeks postępowania karnego. W tej chwili procedury są uproszczone, ale wymagają usystema-

tyzowania pewnych rzeczy po to, abyśmy mogli szybciej obsłużyć pokrzywdzonego. Uproszczony system może również funkcjonariuszom na zmniejszenie ilości czasu spędzanego za biurkiem - wyjaśnia komendant.

PRZENIESIENIE  
REWIRU DZIELNICOWYCH

Marek Karpiński chciałby również, aby rewir dzielnicowych z ulicy Warszawskiej został przeniesiony do Komendy. Niedawno zwolniło się miejsce po byłej przychodni, na parterze komendy, gdzie mogliby mieć swoją siedzibę dzielnicowi.

- Takie przeniesienie będzie łatwiejsze i wygodniejsze dla mieszkańców. Wcześniej zdarzało się tak, że obywatel przychodził do komendy i tam przez dyżurnego został kierowany do dzielnicowego. Na miejscu okazywało się, że po dokładnym zbadaniu sprawy przez dzielnicowego, potrzebny był na przykład dochodzenie. Teraz wszystko będzie w jednym budynku - twierdzi komendant.

REKLAMA



Kwidzyna, ul. Chopina 26, pokój 203  
Tel/fax 275-96-67, tel. 275-96-66  
INFOLINIA: 0 801 100 777  
www.centrum-zak.edu.pl

ZAPRASZAMY BEZ EGZAMINÓW WSTĘPNYCH, WPISOWEGO  
DO SZKÓŁ Z UPRAWNIENIAMI SZKOŁY PUBLICZNEJ:

LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCEGO  
(MATURA w dwa lata):

-po szkole podstawowej i zasadniczej

## POLICEALNEGO STUDIUM

(tytuł technika)

- Ekonomiczno-Handlowego
- Informatycznego
- Turystyczno-Hotelarskiego
- Architektonicznego (program AutoCAD, Corel)
- Prawno-Administracyjnego
- Multimedia i Organizacji Reklamy
- Kosmetycznego
- Detektywów i Ochrony
- Rutkowski & Czerwiński
- Pracownika Socjalnego
- BHP
- Barman - Kelner
- Rolniczego

## POLICEALNEGO STUDIUM (wpis

do ewidencji szkół w Urzędzie Miasta Kwidzyna):

- Logistyki
- Marketingu i Reklamy
- Menedżerskiego
- Zarządzania Personelem (profil psychologiczno-socjologiczny)
- Obsługi Celnej i Spedycji
- Architektury Wnętrz
- Dziennikarskiego
- Rachunkowości i Finansów
- Rysunku i Malarstwa
- Sekretarsko-Asystenckiego
- Wokalno-Aktorskiego
- Architektury Wnętrz
- Menedżera Gastronomii
- Fotografii Reklamowej
- Fryzjer

Tu PRZYJACIEL  
BELPOL  
NAJWIĘKSZY DYSTRYBUTOR  
DRZWI I PODŁÓG  
W POLSCE

PROMOCJA  
NOWE WZORY  
DUŻY WYBÓR

Kwidzyna ul. Polna 20a tel. 645/279 16 66

**FOCUS**  
Usługi finansowe

POŻYCZKA LETNIA

- najniższe oprocentowanie
- bez poręczycieli
- bez zgody współmałżonka

KREDYT MIESZKANIOWY  
Z DOPŁATAMI RZĄDOWYMI  
KREDYT KONSOLIDACYJNY  
(spłata kilku kredytów)

- DO 30-TU LAT SPŁATY
- NISKIE OPROCENTOWANIE
- 0 ZŁ ZA ROZPATRZENIE WNIOSKU

Kwidzyna ul. Chopina 26 pok. 207  
Czynne: 9.00-17.00 tel. 645 71 71

## RADNY HENRYK WIŚNIEWSKI



Radny Sojuszu Lewicy Demokratycznej

- Sprawę tego budynku poruszałem w swoich interpelacjach już wielokrotnie. Niestety bez żadnego efektu. Ten dom już od kilku lat jest pusty, a właściciel nie reaguje na jego stan. Wielu mieszkańców mówi mi, że budynek wygląda tak, jak po II wojnie światowej. Mam nadzieję, że właściciel tego budynku poczuje się odpowiedzialny za stan swojej własności i podejmie odpowiednie działania.

INTERNATIONAL PAPER KWIDZYN S.A.

## NAGRODA OD PREZYDENTA

NAJWIĘKSZY KWIDZYŃSKI ZAKŁAD PRODUKCYJNO - PRZEMYSŁOWY - INTERNATIONAL PAPER KWIDZYN S.A. OTRZYMAŁ NIEDAWNO NAGRODĘ GOSPODARCZĄ PREZYDENTA RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ DLA NAJLEPSZEGO INWESTORA ZAGRANICZNEGO W POLSCE. NAGRODA TA, W KRĘGACH BIZNESOWYCH, UCHODZI ZA NAJWYŻSZE WYRÓŻNIENIE. TYM BARDZIEJ CIESZY KWIDZYŃIAKÓW FAKT, ŻE PO TEN LAUR SIĘGAŁ ZAKŁAD Z ICH MIASTA.

W dorocznej, uroczystej gali w Warszawie, uczestniczyli: David Bailey - viceprezydent IP Europe i Jerzy Majewski - prezes zarządu IP Kwidzyn S.A. Z rąk prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego odebrali ciężką, marmurową płytę z napisem:

podkreślał pełną realizację oczekiwań związanych z prywatyzacją firmy, doskonałe wyniki działalności ostatnich lat, sprawność funkcjonowania firmy i wysokie kwalifikacje załogi oraz rozległość działań na rzecz społeczności lokalnej.

W kręgach biznesowych nagroda ta jest uznawana za największe wyróżnienie. International Paper Kwidzyn S.A. gratulujemy. AB



Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej przyznaje firmie International Paper Kwidzyn S.A. w Kwidzynie Nagrodę Gospodarczą dla Najlepszego Inwestora Zagranicznego w Polsce.

Uzasadniając swój wybór Aleksander Kwaśniewski nie szczędził ciepłych słów pod adresem kwidzyńskiego przedsiębiorstwa. Szczególnie

### FATALNY STAN BUDYNKU

## GDZIE JEST WŁAŚCICIELI????

MIESZKAŃCY KWIDZYNIA, CHYBA JAK NIEWIELU INNYCH W KRAJU, SĄ BARDZO MOCNO ZWIĄZANI ZE SWOIM MIASTEM. OŚMIEŁĘ SIĘ NAWET POKUSIĆ O STWIERDZENIE, ŻE BARDZO EMOCJONALNIE PODCHODZĄ DO WSZYSTKIEGO, CO WIAŻE SIĘ Z GRODEM NAD LIWĄ.



Nic więc dziwnego, że ich wielkie protesty budzi pewna miejska budowla. Władze miasta załamują ręce, a właściciel budynku nic nie robi.

Sprawa budynku przy ulicy Braterstwa Narodów budzi żywe emocje wśród mieszkańców miasta. Stan tego gmachu szpeci centrum Kwidzyna. Sprawa ta wielokrotnie była poruszana przez

radnych miejskich. Interesowali się nią również dziennikarze naszej gazety. Niestety, na dzień

dzisiejszy bez rezultatów. Okres wakacyjnej kanikuly sprzyja przemysłom, dlatego też postanowiliśmy po raz kolejny na naszych łamach poruszyć sprawę tego budynku.

Nasi rozmówcy zgodnie twierdzą, że trzeba z tym budynkiem zrobić porządek.

- Niech pani spojrzy, przecież ten budynek jest okropny. Okna zabite dechami. Centrum jest estetyczne, a ten budynek szpeci. Nie rozumiem czy nikt nie jest w stanie zrobić z tym porządku? - pytała nas pani Halina.

Burmistrz Andrzej Krzysztofiak przypomniał, że na terenie miasta jest wiele takich budynków, które stanowią własność prywatną.

- Dopóki Nadzór Budowlany nie stwierdzi zagrożenia dla zdrowia bądź życia osób postronnych nie mamy wpływu na ich wygląd. Podobnie nieelegancko wygląda budynek Gminnej Spółdzielni - wyjaśnia burmistrz.

Ponieważ władze miasta nie mają wpływu na wygląd tego budynku, pozostaje nam czekać na reakcję właściciela. Dlatego mieszkańcy, za pośrednictwem naszej gazety apelują: Właścicielu, obudź się i zrób porządek ze swoją własnością!

Anna Bińczak  
REKLAMA

REKLAMA

Grupa Wydawnictwo Pomorskie Sp. z o. o.  
poszukuje kandydatów na stanowisko  
**KONSULTANTA ds. REKLAMY**  
do „Kuriera Kwidzyńskiego”

#### WSKAZANE:

- wykształcenie średnie
- umiejętność prowadzenia negocjacji handlowych
- samodzielność w działaniu
- dyspozycyjność

Osoby zainteresowane prosimy o składanie CV wraz z listem motywacyjnym i poniższym oświadczeniem:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji zgodnie z Ustawą z dn. 29.08.1997r. o ochronie danych osobowych.

w Dziale Kadr, ul. Gdańska 32  
83-110 Tczew  
e-mail: bartusiak@wpomorskie.pl

Zastrzegamy sobie odpowiedź na wybrane oferty.

### Wyższa Szkoła Zarządzania w Kwidzynie

ul. 11 Listopada 13, 82-500 Kwidzyn  
Telefon (55) 279 17 68

Studia licencjackie w specjalnościach:

- Pielęgniarstwo **NOWOŚĆ !!!**
  - Finanse i zarządzanie organizacjami\*
  - Informatyka w zarządzaniu\*
  - Polityka samorządowa
- suplement do dyplomu - dyplom europejski

## \*Promocja

do 31 lipca 2003 r.

bez wpisowego  
obniżone czesne

Informacje szczegółowe:

- dziekanat Uczelni
- www.wsz.kwidzyn.edu.pl



PIĘĆ PYTAŃ DO...

dokończenie ze str. 1

**BARBARY WILK - MALINOWSKIEJ, LAUREATKI KWIDZYNA W KATEGORII**

**DZIAŁALNOŚĆ KULTURALNA**

- Wystawa dziadków do orzechów, w opinii wielu odwiedzających, była bardzo ciekawa i nietypowa. Przez półtora roku wystawę mieli

**dała się Pani poznać jako osoba dbająca o zabytki. Czy Pani zdaniem Kwidzyn jest miastem dbającym o dziedzictwo kulturowe?**

- Zabytki to moje życie. W naszym mieście dbamy o zabytki, w końcu mamy Powiatowego Konserwatora Zabytków, a takie stanowisko jest nie w każdym mieście. Muszę jednak przyznać, że sprawa rozbiórki kamienicy przy ulicy 11 Listopada poruszyła mnie do głębi. Piękny budynek, w dobrym stanie,



okazję oglądać mieszkańcy Kwidzyna i okolic. Później prezentowana była w siedmiu miastach Polski, między innymi w Łodzi i Starogardzie Szczecińskim. Później została zaprezentowana zagranicą: w Strasburgu i Austrii. W austriackim barkowym zamku, położonym 60 kilometrów od Wiednia. Będąc tam zostałam zaproszona do polskiej ambasady. Pracownik konsulatu miał wujka, który przed wojną pracował w konsulacie polskim w Kwidzynie. Spotkanie było bardzo udane.

dostosowany do rzeźby terenu, którego już nie ma. Nie mogę się przyzwyczaić, że jego już nie ma. Kocham wszystkie kwidzyńskie zabytki, a najbardziej ten, w którym pracuje. Mam oczywiście swoje ulubione, do których czuję wielki sentyment i które mnie uspokajają. Ten rozebrany był jednym z nich.

**I na koniec. Czego można Pani życzyć?**

- Zdrowia i realizacji pomysłów, których mam masę.

**Dziękuję za rozmowę.**

Anna Bińczak

**DOTACJE z GFOŚ**

**ZMIENŃ OGRZEWANIE NA PROEKOLOGICZNE**

Miejscy rajcy zdecydowali jednogłośnie o trybie udzielania dotacji z Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, przeznaczanych na zamianę ogrzewania. O dotacje z Funduszu może ubiegać się każdy podmiot.

Każdy z mieszkańców, który zechce zmienić ogrzewanie na gazowe, elektryczne lub zasilane z miejskiej sieci ciepłej powinien złożyć wniosek.

- W chwili obecnej dotacja wynosi 1600 zł, dzięki czemu ułatwiamy mieszkań-

com zamianę ogrzewania z węglowego na gazowe - mówi wiceburmistrz Piotr Hala-giera - O taką dotację może ubiegać się każdy podmiot, jednak przy rozpatrywaniu wniosków w pierwszej kolejności będziemy rozpatrywali wnioski takich podmiotów jak mieszkańcy, jednostki samorządowe, publiczne.

Dotacja z GFOŚIGW realizowana jest w drodze częściowej refundacji kosztów poniesionych przez wnioskodawcę, jednak nie może być ona przyznana na pokrycie kosztów zadań już realizo-

wanych.

- Po zakończeniu inwestycji, czyli po zmianie ogrzewania na proekologiczny, wnioskodawca składa wniosek o refundację poniesionych kosztów, do którego powinien dołączyć: kopie rachunków dokumentujących nakłady poniesione na ten cel, potwierdzone za zgodność z oryginałem przez przyjmującego wniosek, a także kopie dokumentów odbioru, które zostały wystawione przez właściwe organy - dodaje Piotr Hala-giera.

**ZAPRASZAMY MIESZKAŃCÓW ŚWIĘTO KWIDZYŃSKIEJ POLICJI**

**26 LIPCA NA PLACU PRZED TEATREM UROCZYŚCIE OBCHODZONE BĘDZIE ŚWIĘTO POLICJI. PONIŻEJ PRZEDSTAWIAMY PROGRAM**

**GODZ. 10:00 - Msza Św. W KWIDZYŃSKIEJ KATEDRZE W INTENCJI POMORDOWANYCH NA KRESACH WSCHODNICH POLICJANTÓW**

**GODZ. 11:00 - UROCZYSTY APEL, WRĘCZENIE NOMINACJI NA WYŻSZE STOPNIE POLICYJNE, WRĘCZENIE MEDALI ORAZ ODZNACZEŃ RESORTOWYCH I PAŃSTWOWYCH**

**GODZ. 12:00 - UROCZYSTY FESTYN DLA MIESZKAŃCÓW POWIATU KWIDZYŃSKIEGO - GRY, ZABAWY, KONKURSY, PREWENCJA KRYMINALNA, POKAZY SPRAWNOŚCI SAMODZIELNEGO PODODZIAŁU ANTYTERRORYSTYCZNEGO, POLICJANTÓW RUCHU DROGOWEGO (DZIAŁANIA BLOKADOWO - ZAPOROWE), PRZEWODNIKÓW PSÓW SŁUŻBOWYCH, POKAZ SPRZĘTU TECHNIKI POLICYJNEJ (SAMOCHODY SŁUŻBOWE, MOTORY, BRŃŃ GŁADKOLUFOWA, DŁUGA I BĘDĄCA NA INDYWIDUALNYM WYPOSAŻENIU POLICJANTA)**

**GODZ. 13:00 GROCHÓWKA**

REKLAMA

**BOI KWIDZYN**

ISTNIEJE OD 1991 ROKU

- WYKONUJE: -PROJEKTY
- NADZORY
- KIEROWANIE BUDOWAMI

TEL.: 0602 635 333, (055) 279 36 53

**Spółdzielnia Pracy**

- PRODUCENT:**
- lamp ogrodowych, podestowych oraz ulicznych
  - słupków ulicznych
  - systemu tymczasowej sygnalizacji drogowej
  - części samochodowych
  - świadczymy usługi w zakresie piaskowania i malowania proszkowego

tel.: (0-55) 279-33-71 ul. Ogrodowa 14  
fax: (0-55) 279-34-38 82-500 Kwidzyn

**LIPIEC MIESIĄCEM NISKICH RAT**

MY NIE OBIECUJEMY KREDYT-u  
**KREDYT JEST ZA DROGI?**  
**SPRAWD LIPCOWĄ OFERTĘ**

DORADZAMY WSZYSTKIM GRUPOM ZAWODOWYM EMERYCI, RENCISCI, STUDENCI, KIEROWCY TAXI, MARYNARZE, OSOBY PROWADZĄCE DZIAŁALNOŚĆ GOSP.

POTRZEBNE ŚRODKI	ODSETKI	RATA	W LIPCU KALKULOWANA OPROCENTOWANIA !!!
10.000,-	<b>25%</b>	115,-	
50.000,-		255,-	
150.000,-		766,-	
400.000,-		2044,-	

UL. BRATERSTWA NARODÓW 40A, 82-500 KWIDZYN TEL.: 262 9863  
ul. Okopowa 7 p. 208 80-819 Gdańsk (CENTROMOR) (058) 308 15 19

**NIE LOSUJEMY TWOICH PIENIĘDZY!**

REKLAMA

**Biurowo Rachunkowe "DEKRET"**

- tel. 0604 325 336, 279-24-94
- Usługi w zakresie prowadzenia ksiąg handlowych i podatkowych
- Pełna księgowość
  - KPR
  - Kadry, płace
  - Rozliczenia podatkowe
  - Rozliczenia majątkowe

KWIDZYN  
ul. Braterstwa Narodów 30/18

## POLICJANT RADZI BEZPIECZNA PODRÓŻ

WAKACJE SPRZYJAJĄ PODRÓŻĄ. ZRELAKSOWANI, WYPOCZĘCI LUB ZADOWOLENI BLISKĄ PERSPEKTYWĄ BŁOGIEGO LENISTWA ZAPOMINAMY O ŚRODKACH OSTROŻNOŚCI. JAK CAŁO POWRÓCIĆ Z WAKACJI - RADZI POLICJA. BYĆ MOŻE PO PRZECZYTANIU TYCH KILKU PORAD WIELU KIEROWCÓW ZDEJMIE NOGĘ Z GAZU.

Jak poinformowano redakcję naszej gazety, podczas wakacji odnotowuje się więcej wypadków drogowych, napadów i kradzieży. Oto, jak należy zachować się w podróży.

### BEZPIECZEŃSTWO NA DRODZE

Każdy kierowca wyruszający w podróż powinien pamiętać o zabraniu ze sobą uprawnień do kierowania pojazdem, dokumentu stwierdzającego dopuszczenie pojazdu do ruchu oraz zawarcia umowy Obowiązkowego Ubezpieczenia pojazdu.

- Również na wakacjach nie powinniśmy za-

pominać, że dopuszczalna prędkość pojazdów na obszarze zabudowanym wynosi 60 km/h. Do najczęściej popełnianych przestępstw należą: nieustąpienie pierwszeństwa pieszym znajdującym się na oznakowanym przejściu, znaczne przekroczenie dopuszczalnej prędkości jazdy, wyprzedzanie na przejściach dla pieszych lub bezpośrednio przed nimi, omijanie pojazdu, który jechał w tym samym kierunku, lecz zatrzymał się w celu ustąpienia pierwszeństwa pieszym, nieprawidłowe wyprzedzanie. Te przestępstwa są również bardzo

surowo karane - powiedział Waldemar Rumiński, rzecznik KPP.

Za naruszenie przepisów ruchu drogowego wysokość mandatu karnego może wynosić do 500 zł. W przypadku popełnienia jednocześnie dwu lub więcej wykroczeń mandat karny może wynieść nawet do 1000 zł.

- Bardzo ważną informacją. Na wakacjach bardzo często zdarza się kierowcom wypić małe piwo. Jest to również alkohol i trzeba pamiętać, żeby nie siadać za kierownicą pod jego wpływem - dodają kwidzyńscy policjanci.

### JAK UNIKNĄĆ ZAGROŻEŃ W PODRÓŻY?

Aby uniknąć zagrożeń różnego typu w podróży (gwałt, pobicie, kradzież), należy pamiętać o kilku istotnych rzeczach:

- zachować szczególną ostrożność w miejscach, gdzie występuje duży tłok (dworce lotnicze, kolejowe i autobusowe, środki komunikacji publicznej, przystanki)

- szczególną uwagę należy się wykazać przy wsiadaniu i wysiadaniu z autobusu czy pociągu
- w czasie podróży nie zostawiać bagażu bez opieki

- torebki, podręczne plecaki starać się zawsze nosić - z przodu lub pod ramieniem, zamknięciem do siebie

- w podróży nie mieć i nie trzymać większej

gotówki w jednym miejscu; zmniejszy to ryzyko ewentualnej utraty całej sumy

- podróżując kolejką unikać pustych przedziałów, w autobusie siadać blisko kierowcy. Nie spać.

- planując zwiedzanie nieznanego okolicy, warto zapytać w recepcji hotelu lub pensjonatu o niebezpieczne miejsca i ewentualne zagrożenia

- nie należy przyjmować poczęstunku od przypadkowo poznanych osób

- nie zawierać przygodnych znajomości w podróży

- zachować szczególną ostrożność w stosunku do szczególnie atrakcyjnych propozycji współpracy, korzystnych ofert handlowych, kupna atrakcyjnych towarów po niskich cenach.

AB

REKLAMA



**AUTORYZOWANY DEALER**

**STIHL**

- profesjonalne kosi spalinowe
- kosiarki
- pilarki
- akcesoria

tel. 261 02 85 kom. 0 605 745 915  
KWIDZYN, ul. Brzymały 46

**Kredyty** Biuro Pośrednictwa Kredytowego  
POSIADA OFERTY KILKU BANKÓW:

**KREDYTY GOTÓWKOWE**  
**POŻYCZKI HIPOTECZNE**

- pod zastaw mieszkania, domu do 60% wartości nieruchomości na dowolny cel

**KREDYTY HIPOTECZNE na:**

- zakup, remont, budowę domu lub mieszkania

**Kredyty**

tel. 645 70-00 BIURO ul. Chopina 26 pokój 209  
II piętro (budynek dawnej POLICJI)



## Firma TOR PAL

Posiada w ciągłej sprzedaży odpady drzewne w postaci:

**Trocin - 6.00 PLN / mp + VAT**

**Zrzyn tartacznych - 11,00 PLN /mp + VAT**

**Szczegółowe informacje w dziale sprzedaży**

**tel (055) 645 94 50 (055) 645 94 60**





# LUKAS RATY

## Zawsze korzystne raty!

Specjalna oferta ratalna na zakup wszystkich towarów.

**BMS s.c.**  
279-72-83  
Kwidzyn Staszica 33

**Pralka PB5500B420**

- podwójne zabezpieczenie przeciwprywkowe
- automatyka wagowa
- niezależna regulacja temperatury
- pojemność 5.5 kg
- prędkość wirowania 800 obr/min
- zużycie wody: 48.5 l
- zużycie energii: 0.95 kWh
- wymiary (w cm): 86x59,6x50,5

**Cena : 1199zł / Rata : 119,90\***

**ZAKŁAD  
PIELEGNACJI  
DRZEW I ZIELENI  
Ul. Drzymały 46**

KOSZAKI: HAKI ZIM  
PK 200



**Cena : 1670zł / Rata : 167,00\***

**TECHTRONIK**  
ul. Targowa 11a



**Wieża LG 286**

**Cena : 569 zł / Rata : 56,90\***

**GRZEŚWER**  
ul. Krasickiego 20



**OLYMPIC AVALANCHE 936**

**Cena : 490 zł / Rata : 49,00\***

**RACOMM®**  
ul. Batalionów Chłopskich 25



procesor: Athlon 2000+ XP; pamięć RAM: DDR 256MB, dysk twardy: 40GB, płyta główna: ECS (sound/lan/socket A) obudowa: ATX 300W, cd-rom x52, klawiatura PS/2, flop 1,44MB 3,5", grafika: GeForce 4 Mx440 64MB TVOUT, mysz PS/2 scroll+podkładka monitor 17" HIGH FLAT

**Cena : 2300zł / Rata : 230,00\***

**LUNAR s.c.**  
ul. Żwirowa 10



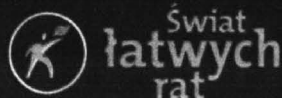
**Garaz pojedynczy**

**Cena : od 2996 zł / Rata : od 299,60,00\***

\*Dotyczy 10 rat

**UWAGA!** Raty na dowód, ubezpieczenie od bezrobocia, poważnych zachorowań, czasowej niezdolności do pracy!

Zadzwoń! LUKASKlient o 801 33 00 33 (koszt połączenia 35 gr brutto za 3 minuty)



Szczegółowe informacje w wybranych sklepach

Oferta ważna do 18.06.2003 włącznie

## DOTACJE Z GFOŚ ZMIENIĆ OGRZEWANIE NA PROEKOLOGICZNE

**MIEJSCY RAJCY ZDECYDOWALI JEDNOGŁOSNIE O TRYBIE UDZIELANIA DOTACJI Z GMINNEGO FUNDUSZU OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ, PRZEZNACZANYCH NA ZMIANĘ OGRZEWANIA. O DOTACJE Z FUNDUSZU MOŻE UBIEGAĆ SIĘ KAŻDY PODMIOT.**

Każdy z mieszkańców, który zechce zmienić ogrzewanie na gazowe, elektryczne lub zasilane z miejskiej sieci ciepłej powinien złożyć wniosek.

- W chwili obecnej dotacja wynosi 1600 zł, dzięki czemu ułatwiamy mieszkańcom zmianę ogrzewania z węglowego na gazowe - mówi wiceburmistrz Piotr Halagiera - O taką dotację może ubiegać się każdy podmiot, jednak przy rozpatrywaniu wniosków w pierwszej kolejności będziemy rozpatrywać wnioski takich podmiotów jak mieszkańcy, jednostki samorządowe, publiczne.

Dotacja z GFOŚIGW realizowana jest w drodze czę-

ściowej refundacji kosztów poniesionych przez wnioskodawcę, jednak nie może być ona przyznana na pokrycie kosztów zadań już zrealizowanych.

- Po zakończeniu inwestycji, czyli po zmianie ogrzewania na proekologiczny, wnioskodawca składa wniosek o refundację poniesionych kosztów, do którego powinien dołączyć: kopie rachunków dokumentujących nakłady poniesione na ten cel, potwierdzone za zgodność z oryginałem przez przyjmującego wniosek, a także kopie dokumentów odbioru, które zostały wystawione przez właściwe organy - dodaje Piotr Halagiera.

AB

## WIEŚCI Z POWIATU SUKCES „WESOŁEJ GROMADKI”

**ZESPÓŁ LUDOWY Z TYCHNÓW - WESOŁA GROMADKA WYSTĄPI PODCZAS TEGO-ROCZNEGO JARMARKU DOMINIKAŃSKIEGO W GDAŃSKU. NA PRZYGOTOWANIA NIE BYŁO ZBYT WIELE CZASU, PONIEWAŻ LOKALNI ARTYŚCI CAŁY CZAS KONCERTUJĄ LUB PRZYGOTOWUJĄ BIESIADY. NIE MA CO UKRYWAĆ, ŻE WYSTĘPY ZESPOŁU ZAWSZE „OKRASZONE” SĄ SUKCESAMI.**

W gminie Kwidzyn nie ukrywa się, że od wielu lat „Wesoła Gromadka” jest kulturalną wizytówką gminy. Ostatnio zespół brał udział w XX Regionalnych Prezentacjach Artystycznych Zespołów Wiejskich organizowanych przez sztumskie centrum kultury. Zajął tam drugie miejsce. Już po raz czwarty Wesoła Gro-

madka uczestniczyła w Ogólnopolskim Festiwalu Piosenki Strażackiej w Ciechocinku. Wielkim wyróżnieniem dla zespołu było zaproszenie do udziału w uroczystym otwarciu festiwalu.

Festiwal zorganizował Zarząd Główny Związku Ochotniczych Straży Pożarnych.

Tula

## A JEDNAK WSPANIALI! ACH CI POLICJANCY

**WAKACJE TO OKRES KIEDY NIE TYLKO WYPOCZYWAMY NAD WODĄ. WIELU Z NAS UKOJENIA SZUKA W LESIE. ZBIERAJĄC GRZYBY, JAGODY BĄDŹ TYLKO SPACERUJĄC MUSIMY PAMIĘTAĆ O TYM, ŻE W ZIELONYM „GAŚCZCU” ŁATWO SIĘ ZGUBIĆ. TAKA SYTUACJA SPOTKAŁA PANA LEONA. NA SZCZĘŚCIE WSZYSTKO SKOŃCZYŁO SIĘ DOBRZE...**

15-go lipca br. o godz. 5.00 rano Państwo Reszczyńscy z rodziną wybrali się samochodem na grzybobranie do Welcza Dużego. 78 - letni pan Leon, wytrawny grzybiarz, poszedł na swe ulubione grzybowiska bez obaw, okoliczne tereny znał bowiem bardzo dobrze. Po odejściu około trzech kilometrów od miejsca postoju - leśniczówki, doznał bolesnego skręcenia nogi, a że w dali zauważył samotny dom, więc tam postanowił dotrzeć. Niestety, skrócona droga okazała się zdradliwa i bagnista. Gdzie się nie ruszył napotykał melioracyjne rowy. Mijały długie godziny,

opadał z sił. Tylko dzięki szczęśliwemu zbiegowi okoliczności dostrzegł chłopca jadącego rowerem i przywołał go. Wreszcie po ośmiu godzinach tułaczki nadjechał policyjny radiowóz. Mili uśmiechnięci funkcjonariusze wybawili nieszczęsnego grzybiarza z opresji. Jak się okazało, policję wezwali telefonicznie krewni, podobnie uczynił także napotkany chłopiec. Bardzo wiele pomocy udzielił leśniczy Zakurzewa pan Podlasiński.

Już w niecałą godzinę po alarmie do akcji poszukiwawczej włączyli się strażacy i policjanci z Sadli-

nek, Grudziądz i Kwidzyna. Dzięki ich zdecydowanej postawie niefortunny smakosz grzybów uniknął kolejnych niebezpiecznych przeżyć.

W tym miejscu należy wyrazić słowa uznania dla sprawności naszych dzielnych strażaków i policjantów. Za pośrednictwem redakcji „Kuriera Kwidzyńskiego” Państwo Alfreda i Leon Reszczyńscy składają serdeczne podziękowania odnośnym komendantom, panu Podlasińskiemu oraz bezimiennemu rowerzyście.

Państwa Reszczyńskich  
wysłuchał Jerzy Wiśniewski

### MAŁA OBWODNICA

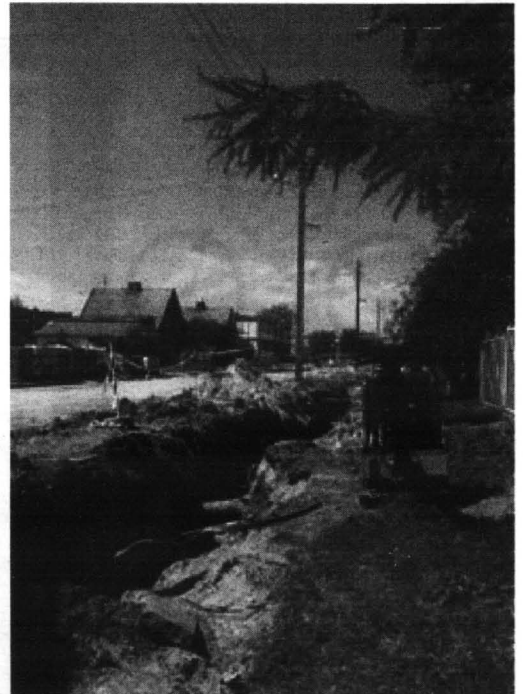
## PRACE TRWAJĄ

**W POŁOWIE SIERPNIĄ MAJĄ ZOSTAĆ ZAKOŃCZONE PRACE NAD PROJEKTEM MAŁEJ OBWODNICY. PRZETARG NA JEGO WYKONANIE WYGRAŁA FIRMA IGO POLSKA Z GDAŃSKA. W CHWILI OBECNEJ WIADOMO JUŻ, ŻE PRACE ROZPOCZĄ SIĘ OD KOŃCA, CZYLI OD TRZECIEGO ETAPU.**

Przypomnijmy, że prace zostały podzielone na trzy etapy. Pierwszy na terenie gminy Kwidzyn od drogi 521 Kwidzyn - Iława do drogi przez Dankowo, do granicy z miastem. Drugi etap od Dankowa i równocześnie granicy miasta do ulicy Sportowej. Ten odcinek będzie poszerzony i wyprostowany, a istniejące tam dwa mostki spięte zostaną w jeden. Ostatni etap małej obwodnicy prowadzić będzie ze Sportowej na Zielną, Żwirową, przez most nad torami kolejowymi aż do ulicy Południowej. Ułatwiony zostanie dojazd do zakładów przetwórczych, magazynów.

- Jest kilka problemów, z którymi się natknęliśmy. Pierwszy dotyczy budowy wiaduktu łączącego ulicę Południową i Żwirową. PKP chce, aby wysokość wiaduktu umożliwiała w przyszłości budowę traktacji elektrycznej - poinformowano nas w Starostwie Powiatowym - Trwają także regulacje prawne związane z działkami, przez które przebiegać ma obwodnica.

Dzięki temu, iż budowa małej obwodnicy rozpocznie się od trzeciego etapu, powstanie połączenie ulic Południowej i Żwirowej. Najbardziej skorzy-



stają na tym rolnicy, ponieważ powstanie nowa droga dojazdu do PZZ i WZPOW.

Mała obwodnica w dalszej kolejności połączy drogi Kwidzyn - Prabuty i Kwidzyn -

Grudziądz. Kosztami podziela się po połowie samorząd miejski i powiatowy. Gmina Kwidzyn przeznaczyła na ten cel grunty.

AB

## KILKA CHWIL RELAKSU DOBRODZIEJSTWO MASAŻU

W DZISIEJSZYM NUMERZE JOLANTA NESTEROWICZ Z GABINETU KOLORYSTYKI I WIZAŻU „MARIA” PRZY ULICY OWCEJ W KWIDZYNIE OPOWIE KILKA SŁÓW NA TEMAT MASAŻU ODCHUDZAJĄCEGO.

### Co to jest masaż wyszczuplający?

Już na początku XX w. w sanatoriach pld. Europy stosowano masaż klasyczny z pewnymi modyfikacjami lecząc zarówno zdiagnozowaną czyli realną nadwagę i w mniejszym stopniu zajmowano się także modelowaniem ciała. Już wtedy w dużym stopniu zwracano uwagę na psychiczne aspekty terapii. Dzisiaj jest nieco inaczej, ponieważ badania skupione są raczej właśnie na modelowaniu sylwetki niż na samym ogólnym odchudzaniu, poza tym więcej miejsca poświęca się odpowiedniej diecie oraz ogólnej kulturze fizycznej, sprawom hormonalnym. O masażu odchudzającym mówimy w dwóch kategoriach:

- oddziaływanie bezpośrednie: to praca na rzecz zmniejszenia tkanki tłuszczowej, odprowadzenie toksyn, regulacja płynów ustrojowych oraz co jest bardzo istotne, wzmacnianie przesłonych mięśni i stawów w wyniku przeciążenia organizmu nadwagą.

- oddziaływanie pośrednie związane jest z wpływem masażu na układ hormonalny oraz immunologiczny, powodując lepsze krążenie limfy i tym samym wzmocnienie układu odpornościowego. To ostatnie postępowanie jest bardzo istotne podczas długotrwałych terapii odchudzających kiedy pracujemy długofalowo w celu „zrzucenia” większych ilości kilogramów i pracujemy etapami.

Masaż ma duże znaczenie u osób osłabionych fizycznie z powodu nadwagi, zwłaszcza w momentach krytycznych, np. jeżeli stosowana jest jakaś forma oczyszczania organizmu.

Mowa o terapii nadwagi pod kontrolą lekarską.

Masaż oddziałuje miejscowo oraz ogólnie. Masaż powinien być uzupełniany ćwiczeniami zwiększającymi zakres ruchu w dużych stawach.

O masażu odchudzającym mówimy raczej jako o: masażu wspomagającym odchudzanie.

Masaż jest jedną z podstawowych metod w terapii nadwagi. Są także sytuacje, iż jest to jedna z niewielu metod które możemy u danej osoby zastosować. Licząc jednak na terapię odchudzającą polegającą jedynie na biernej postawie i zastosowaniu jedynie masażu, dla wielu osób efekty będą wysoce niezadowalające.

### Na czym polega masaż odchudzający, modelujący?

Masaż modelujący oddziałuje przede wszystkim miejscowo. Możemy podzielić go na masaż modelujący: bioder, ud, pośladków, dalej powłok brzusznych i tali oraz twarzy.

W pewnym stopniu możliwe jest także, poprzez masaż i ćwiczenia modelowanie biustu wraz z górną częścią klatki piersiowej i szyją. Modelowanie sylwetki następuje za pomocą odpowiedniego dobrania: klasycznych zmodyfikowanych technik, masażu izometrycznego, masażu tkanki łącznej a przede wszystkim takim opracowaniu które wywiera wpływ mechaniczny, poprawia krążenie ale jednocześnie nie rozgrzewa zbyt mocno tkanek miękkich. Ważnym elementem jest także odpowiednie ułożenie masywanych partii ciała.

Wszystkich zainteresowanych zapraszam do skorzystania z dobrodziejstwa masażu. Szczegółowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu: 0 606 14 28 20

AB

## WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA NOWE SPECJALNOŚCI

OD NOWEGO ROKU AKADEMICKIEGO WIELE ZMIAN ZAMIERZA WPROWADZIĆ WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA. DLA STUDENTÓW, OBECNYCH I PRZYSZŁYCH, NAJWAŻNIEJSZĄ SPRAWĄ JEST POZOSTAWIENIE BEZ ZMIAN WYSOKOŚCI CZESNEGO. O POPULARNOŚCI SZKOŁY MOŻE ŚWIADCZYĆ FAKT, ŻE GŁÓWNY URZĄD STATYSTYCZNY ZWRÓCIŁ SIĘ DO WŁADZ UCZELNI Z PROŚBĄ O PRZEPROWADZENIE NA TERNIE MIASTA ANKIETY.

Wyższa Szkoła Zarządzania funkcjonuje na terenie naszego miasta od roku 1999. Kształci w trzech kierunkach: zarządzanie przedsiębiorstwem, finanse i zarządzanie organizacjami oraz polityka samorządowa. W chwili obecnej trwa nabór na nowy kierunek - pielęgniarstwo.

### NOWE SPECJALNOŚCI

Polityka samorządowa to kierunek dla osób o zamiłowaniu humanistycznych, zawierający elementy politologii i administracji. Studia na tym kierunku dają wiedzę w zakresie obejmującym problematykę samorządową oraz stosunków międzynarodowych. Zrealizowanie programu studiów umożliwi przygotowanie kadry o kwalifikacjach średniego personelu dla potrzeb samorządów, administracji państwowej, organów gospodarczych i społecznych (zarówno krajowych jak i międzynarodowych) oraz partii politycznych.

- W tym roku uruchomiłmy, w odpowiedzi na zapotrzebowanie mieszkańców miasta i okolic, nowy kierunek. Chodzi oczywiście o studia licencjackie specjalności pielęgniarstwo. Myślę, że ten kierunek jest wielką przyszłością dla wszystkich tych, którzy chcieliby nieść pomoc cierpiącym ludziom - wyjaśnia Krystyna Strzała, rektor WSZ

W planach kwidzyńskiej uczelni jest również uruchomienie kierunku „Zdrowie publiczne”, który będzie zawierał poza pielęgniarstwem takie specjalności jak: fizjoterapię z ele-

mentami hipoterapii i pracownika socjalnego.

Informatyka w zarządzaniu to kierunek bardziej zmatematyzowany i będzie odpowiadał programem kierunkom na uniwersytecie: matematyce i ekonomii.

Studia odbywają się zarówno w systemie dziennym, jak i zaocznym i trwają trzy lata. Po ich ukończeniu student otrzymuje tytuł licencjata.

- Naszym atutem jest fakt, iż proponujemy studentom 80 procent godzin lekcyjnych, jakie obowiązują na studiach dziennych. Duży nacisk kładziemy na lektoraty językowe i informatykę. Tej ostatniej, studenci mają 30 godzin wykładów i 45 godzin ćwiczeń w salach informatycznych - dodaje Krystyna Strzała.

### STUDIA PODYPLOMOWE

Wyższa Szkoła Zarządzania daje również możliwość podniesienia kwalifikacji nauczycielom. Trwa nabór na kierunek „Zarządzanie oświatą”. Uruchomione zostały również inne specjalności podyplomowe - „Przedsiębiorczość dla nauczycieli” i „Terapia pedagogiczna”. Jednym z wykładowców tej ostatniej jest znany autor, prof. Bronisław Siemieniowski z UMK w Toruniu.

- Program ministerialny

dla tej specjalności poleca tylko podręczniki prof. Siemieniowskiego. W naszej szkole prowadzi on i wykłady, i warsztaty. Terapia pedagogiczna trwa dwa semestry. Koszt zajęć to 1400 zł i 200 zł wpisowego - mówi Krystyna Strzała.

„Zarządzanie w ochronie zdrowia”. Jest to specjalność skierowana do obecnej i przyszłej kadry kierowniczej w zakładach ochrony zdrowia. Tematy zajęć obejmować będą: finanse, zarządzanie, restrukturyzacja długu, kontraktowanie usług medycznych, kalkulację usług medycznych.

W przyszłym roku władze uczelni chcą uruchomić nowy kierunek: „Zarządzanie finansami”.

- Będzie to kierunek skierowany do dużego spektrum odbiorców: zakładów budżetowych, prywatnych firm, organizacji. Drugi kierunek, jaki planujemy uruchomić to „Zarządzanie jakością, środowiskiem i BHP”. Opłaty za studia podyplomowe są konkurencyjne do innych uczelni - twierdzi rektor.

Władze uczelni pracują także nad umowami akredytacyjnymi z uczelniami prowadzącymi studia magisterskie: Uniwersytetem Mikołaja Kopernika oraz Wyższą Szkołą Administracji i Biznesu.

Anna Bińczak

REKLAMA

### Nadleśnictwo Kwidzyn w Kwidzynie ul. Braterstwa Narodów 67

#### ogłasza przetarg nieograniczony na:

wykonanie remontu Leśniczówki  
Krażkowo w Okrągłej Łące.  
Przetarg odbędzie się w dniu  
06. 08. 2003 roku o godz. 11:00.

Dokumenty przetargowe należy odebrać  
w siedzibie Nadleśnictwa Kwidzyn  
w Kwidzynie, ul. Braterstwa Narodów 67.  
Informacji na temat przetargu udziela  
Pan Kazimierz Kraszewski, tel. 279 69 77

REKLAMA

**MALOWANIE  
TAPETOWANIE  
CEKOLOWANIE**  
Kwidzyn  
tel. 275 1850

## OFERTY URZĘDU PRACY



176L Nauczyciel języka angielskiego wyższe Filologia angielska

182 L Frezer - wytaczacz min. zawodowe. Min. 3 lata na frezarce, bardzo dobra znajomość rysunku technicznego, obsługa wytaczarki

183 L Zaopatrzeniowiec - handlowiec średnie techniczne Min. 3 lata w danej specjalności, znajomość przepisów celnych, znajomość rozliczeń finansowych, bardzo dobra znajomość języka angielskiego

187 L Nauczyciel zawodu wyższe Kierunek - technologia żywienia, uprawnienia pedagogiczne, mile widziana - oligofenopedagogika

190 L Przedstawiciel handlowy średnie lub wyższe Doświadczenie w handlu, marketingu

192 L Robotnik gospodarczy min. zawodowe lub średnie rolnicze Prawo jazdy kat. T

195 L Hydraulik b/z Doświadczenie około 3 lat w zawodzie, uprawnienia spawacza

201 L Laborant przetwórstwa żywności min. średnie techniczne Aktualna książeczka zdrowia

201 L Mechanik urządzeń technicznych zawodowe Aktualna książeczka zdrowia

201 L Pracownik transportu zawodowe Prawo jazdy kat. C, aktualna książeczka zdrowia

201 L Handlowiec średnie techniczne Aktualna książeczka zdrowia

201 L Inżynier budowlany wyższe Doświadczenie w zawodzie

205 L Hydraulik - spawacz zawodowe Doświadczenie, uprawnienia spawacza gazowego lub elektrycznego

205 L Elektryk zawodowe Doświadczenie, uprawnienia SEP

205 L Kafelkarz zawodowe budowlane Doświadczenie

212 L Barman/ka średnie Doświadczenie w zawodzie min. 2 lata, książeczka zdrowia, mini-

mum sanitarne

213 L Ratownik wodny Młodszy ratownik wodny b/z Uprawnienia-WOPR

214 L Mechanik samochodowy - diagnosta zawodowe lub średnie Doświadczenie ok. 2 lata

215 L Sprzedawca średnie Doświadczenie ok. 1 roku, obsługa komputera, kasy fiskalnej, mile widziana obsługa lotomatu

216 L Sprzedawca zawodowe lub średnie Doświadczenie w zawodzie, kasy fiskalne, minimum sanitarne, książeczka zdrowia

217 L Sprzedawca średnie Minimum sanitarne, aktualna książeczka zdrowia, badania lekarskie

217 L Sprzedawca - kierowca średnie Aktualna książeczka zdrowia, badania lekarskie, prawo jazdy kat. B

218 L Kierowca - mechanik zawodowe Doświadczenie w zawodzie 4 - 5 lat, prawo jazdy kat. B, T, operator kombajnu, mechanik - spawacz, z okolic Ryjewa

219 L Referent ekonomiczny średnie ekonomiczne Doświadczenie w zawodzie, obsługa komputera, prowadzenie ksiąg przychodów - rozchodów

220 L Kierowca zawodowe lub średnie Własna działalność gospodarza i własny samochód

221 L Sprzedawca średnie Doświadczenie około 2 - 3 lat, minimum sanitarne, obsługa kasy fiskalnej, książeczka zdrowia

JERZY WIŚNIEWSKI OPowiada

## PRZYPOWIEŚĆ O LEŚNYM RYCERZYKU.

Michał Badyrko z Hroszówki powiat Brzozów, urodził się w 1922 roku. Jak przystało na syna podkarpackich połonin rósł zdrowy, krzepki, rumiany, niczym ciasto na drożdżach. Będąc jeszcze pacholęciem przekonał się jednak, że życie to nie bajka. Nieoczekiwanie stracił rodziców, przeżył groźny upadek z wielkiego drzewa, wreszcie Europę ogarnęła wielka pożoga. Potłuczony i połamany, niby z groźnego wypadku się wykaraskał, lecz z biegiem czasu dało się zauważyć, że wolno, ale systematycznie maleje. Medycy zaciekawieni niecodzienną przypadłością na próżno dumali, co jest przyczyną karłowacenia.

Dwa lata po zakończeniu działań wojennych, Michał wraz z siostrą Józefiną przesiedleni zostali na przeciwległy skraj Polski i zamieszkałi w Laskowicach za Prabutami. Na wózkorku przy kapliczce zajęli murowany domek. Józia wzięła na swe barki powinności gospodyni. Uprawiła niewielki zagon roli. Hodowała ptactwo, trzodę chlewną, prała, gotowała, piekła chleb na trzonie.

Brat tymczasem najmował się w pole, jako pasterz, do rąbania drewna, świadczył drobne usługi naprawcze. Mimo skrzaciej posturki wydajny był, niez mordowany i zwinny, a przede wszystkim bardzo pedantyczny w tym, co robił. Wśród znajomych i sąsiadów zaskarbił sobie opinię sympatycznego i użytecznego człowieka, który jak każdy z nas miał swoje udziwiania. Oto na przykład każdą rozmowę zaczynał od ma-

gicznego zaklęcia: PADA, PADA (DAJ TYTONIU), więc przezwano go „PADA”.

Ubiór nosił skromny, lecz inny od innych. Wystarczył spłoiwały kaftan z rzędem przeróżnych guzików, czarniawy, wielgaśny beret, puściaste portki i gumacze raczej damskie. Wspierał się na wysłużonej bambusowej lasce a w ustach ścisnął potężną fajkę. Wszędzie niemal towarzyszył mu wierny kundelek.



Michałek kochał nade wszystko zieleń i szum lasu, dlatego w każdej chwili zastępował się w jego ostępy. Zbierał grzyby, maliny, mech do uszczelniania okien i na zaduszkowe wianki. Z leśnych piaszczystych urwisk wyciągał długie sosnowe korzenie na wyplot koszy...

Miał też Pan Badyrko w życiu okres niezwykle dla siebie podniosły, kiedy ustanowiono go nocnym stróżem wiejskim. Bojowy stał się, ważny i potrzebny:

- Gaście lampy gospodarze, bo już późno na zegarze!

Strzegł gorliwie, patrolując nieustannie wieś wokół. Chronił przed rabusiami, pożarami, wreszcie przeganiał lisy z kurników i tarabaniąc laską w kotły odstraszał nie-

sforne dziki. Ze względu na stan zdrowia, sytuację materialną i w uznaniu zasług, państwo przyznało dzielnemu rycerzowi socjalną rentę. Dobra passa trwała. Której jesieni leśniczy Graś z Orkusza postanowił uszczęśliwić miłośnika kniei. Zawsze do siebie i z tajemniczą miną wydobyl z kufra mundur oraz czapkę z orzełkiem.

-Przywdziej Panie Michale urzędowe szaty gajowego i chroń lasy przed złem!- powiedział.

Zaskoczony mile, mały człowieczek w te pędy pobiegł do chałupy przebrać się i od tej pory z mundurem leśniczego zrosł się w jedno. Pyszny chadzał po zagajnikach, strofując przyłapanych na gorącym uczynku grzybiarzy:

-Pada, pada nie grzeb cholero w ściółce - krzyczał przetupując nogami. Wtórował mu cienko szcękający piesek. Złodziejce suszek nie mieli szans. Wszędzie natychmiast zjawiał się zacietrzewiony kundelek, tuż za nim gajowy z laską. Lepszego obrońcy nad Leśnego Rycerzyka nawet potężne duchy puszczy nie mogły sobie znaleźć.

W roku 1997, równo w pięćdziesiąt rocznicę pobytu w urokliwych Laskowicach, Pan Michał Badyrko odszedł pilnować lasów i kniei Pana Boga.

Jerzy Wiśniewski

Ps.

Dziękuję mieszkańcom Laskowic za piękne wspomnienia o małym, niezapomnianym rycerzu lasu, a w szczególności Państwu Kurzanowskiemu i Pościu Andrzejewskiej.

REKLAMA

**PHU "SEBA" Kwidzyn**  
Sebastian Rygielski

**- olej opałowy  
- olej napędowy  
- dostawa w 24 h**

**STACJA PALIW W KORZENIEWIE**  
**KONKURENCYJNE CENY**  
**ZAWSZE W WEEKENDY 5 groszy taniej**  
**ZAPRASZAMY**  
od 7.00 do 22.00 codziennie

tel. kom 0 602 68 48 18  
tel./ fax (55) 279 69 39

**BUDUJESZ-REMONTUJESZ**  
**"DOMIS" KRZYSZTOF WNETRZAK**

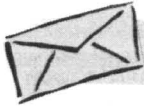
**-KOMINKOWE WKŁADY WODNE**  
do C.O i ciepłej wody,(wykonanie, montaż)

**-MONTAŻ INSTALACJI GRZEWCZYCH, WODNO-SANITARNYCH, ELEKTRYCZNYCH I GAZOWYCH,**

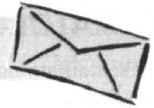
**-ADAPTACJA I MODERNIZACJA POMIESZCZENI MIESZKALNYCH**

**-BEZPŁATNE DORADZTWO TECHNICZNE.**

SADLINKI ul. Jaśminowa 2  
tel. (055) 275 75 74, 608 457 830



# LUDZIE LISTY PISZĄ



## TAK ZWANA „KOMUNIKACJA MIEJSKA”

Nie tak dawno poruszałem w swoim liście sprawę komunikacji miejskiej w Kwidzynie, a raczej «tzw. komunikacji miejskiej».

Początkowo nawet cieszyłem się, gdyż artykuł jaki wtedy powstał w redakcji jednego z lokalnych tygodników na bazie moich spostrzeżeń, przybliżył nieco mieszkańcom naszego miasta rzeczywisty obraz bolączek, z jakimi boryka się Przedsiębiorstwo Komunikacji Miejskiej w Kwidzynie.

Ponadto, z rozmowy ze znajomymi, wiem również, że także wielu innych czytelników ucieszyło poruszenie tego problemu na łamach prasy. I wszystko byłoby OK.

Niestety, jak się jednak wydaje nie ucieszyło to chyba pana dyrektora PKS. Dlaczego tak sądzę? To całkiem proste. Otóż po pierwsze w moim poprzednim liście nie tylko poruszałem brak inicjatywy ze strony zarządu, ale podsuwałem wręcz gotowe pomysły na usprawnienie funkcjonowania tych kilku linii.

Nie, nie jestem ekonomistą czy jakimś doradcą marketingowym, ale pewne sprawy są tak proste, że nawet dzieci w przedszkolu są w stanie je pojąć. Tymczasem pan dyrektor, jak mnie się zdaje, mimo swoich zapewnień, wciąż myśli jakimiś stereotypami. Bo jak wytłumaczyć fakt, że w związku z

nierentownością linii, pan dyrektor zamiast zmodernizować trasę autobusu kończącego swój bieg na cmentarzu - o ulicę Łakową (bo takie były sugestie mieszkańców), wprowadza coś, co z całą pewnością jeszcze bardziej naraża na straty jego przedsiębiorstwo i w niczym nie pomaga mieszkańcom?

Chodzi o jedną z linii, które kończą swą trasę na cmentarzu komunalnym i z tego co wiem (a sa to conajmniej dwie) z powrotem wracają niemalże tą samą drogą, tj. Malborska i Sztumską. Co więcej, prawie zawsze jada z jedną lub dwiema osobami. Tymczasem moja sugestia polegała na tym, by z cmentarza zjechać w stronę Podzamcza, a potem Łakową, Gdańską lub Wiślaną wrócić do miasta. Przecież tam mieszka soro ludzi, którzy dojeżdżają do pracy, w tym do Philipsa czy I.P. Tymczasem zmuszenie są do korzystania z innych środków. Zdaje sobie sprawę, że całe to przedsięwzięcie w sporym stopniu dotowane jest przez miasto, ale nie sa to przecież o wiele większe środki, jak nie takie same.

Nie chcę tutaj krytykować poczynań pana dyrektora, ale takie usprawnienie, jakie wprowadził po publikacji poprzedniego artykułu naprawdę nikomu nie jest przydatne: co więcej, to ono przynosi (jak już wspomiałem) więcej strat

niz te proponowane. Może nie każdy wie o co chodzi, ale już to wyjaśniam. Otóż wkopano dwa przystanki przy ulicy Łakowej, jeden po jednej stronie ulicy, drugi po przeciwnej. Początkowo myśleliśmy, że w okolicy w końcu coś się ruszy - ale niestety nic z tego...

Dlaczego? Ponieważ nie tylko nie wiadomo gdzie i kiedy można dojechać, to jeszcze dowiedziałem się, że „nowy autobus” kursuje - gdzie? - do Korzeniewa. Tak do Korzeniewa. Ba, nawet dwa razy dziennie! Gratuluję pomysłu. Nic więc dziwnego, że ten wehikuł wciąż jeździ zupełnie pusty (godziny także super dobrane - 13.00 i chyba 18.00). I jedź tu człowieku do miasta albo do pracy.

Jeszcze raz podkreślam, że nie chcę krytykować umiejętności zarządu, ale pomóc nam - potencjalnym pasażerom, bo jestem pewien, że dotychczasowe usprawnienie nikomu nie pomogło. Dzisiaj klientom trzeba wyjść na przeciw, inaczej nasza komunikacja nigdy nie wyjdzie z dołka i nie dorówna choćby po części tej z prawdziwego zdarzenia.

P.S. Na wspomnianych tablicach przystankowych (a ściślej na jednej z nich) przez kilka pierwszych dni wisiał rozkład jazdy. Szkoda, że w stronę Korzeniewa...

Grzegorz Olczak

## SZANOWNY PAN LESZEK CZARNOBAJ STAROSTA KWIDZYŃSKI

W związku z likwidacją od lipca 2003 roku przez PKP dwóch kursów pociągów osobowych relacji:

- 1) Toruń - Malbork, odjeżdżającego z Kwidzyna o godzinie 11:16
- 2) Malbork - Toruń, odjeżdżającego z Kwidzyna o godzinie 13:05

zwracam się w imieniu licznych mieszkańców kwidzyna i okolic z uprzejmą prośbą o podjęcie przez Pana Starsotę skutecznej interwencji w tej sprawie.

Te posunięcia DOKP w Gdańsku nie dadzą - zdaniem moich rozmówców i moim własnym - zamierzonych oszczędności, a w znacznej mierze już utrudniły komunikowanie się mieszkańców naszego powiatu z innymi regionami kraju i to w pełni sezonu urlopowo-wakacyjnego, kiedy wydatnie wzrosła liczba podróżujących.

Ze względu na ważność tematu nie czekałem do XIII Sesji Rady Powiatu, która odbędzie się dopiero 8 września br. i zwracam się do pana Starosty już teraz, licząc, że podczas sesji otrzymam zadowalającą odpowiedź, jakkolwiek zdaje sobie sprawę, że pertraktacje z władzami PKP zazwyczaj bywają bardzo trudne.

Pozostaję z wyrazami szacunku

Antoni Barganowski  
radny Rady Powiatu Kwidzyńskiego.

## Chciałbym odpowiedzieć na artykuł

„CELOWE DZIAŁANIE CZY CHULIGAŃSKI WYBRYK”  
ZAMIESZCZONY W KURIERZE KWIDZYŃSKIM NR 28  
Z DNIA 9.07.2003R.

Artykuł ten bardzo mnie zdenerwował, gdyż jestem pracownikiem ochrony jednej z dużych firm ochroniarskich i jest dla mnie śmieszne, że oskarża się pracowników ochrony o to, że wybijają szyby w placówkach handlowych. Nasza firma posiada Certyfikat Jakości Zarządzania ISO 9001, zatrudnia licencjonowanych pracowników ochrony i żaden z jej pracowników nie mógłby się bawić w takie rzeczy, gdyż zbyt dużo włożył swojej pracy, nauki i pieniędzy w to, aby otrzymać licencję pracownika ochrony fizycznej. Nikt z nas nie narażałby się, aby zdobyć jakiś marny obiekt handlowy do ochrony, za który miesięczny abonament wynosi w granicach 80 - 100 złotych. Za taki czyn mógłby zbyt wiele stracić, na przykład licencję, a firma koncesję. To jest bzdura, nikt nikogo nie zastrasza. Firmy ochroniarskie, tak jak inne firmy usługowe, składają swoje oferty i nikogo do niczego nie zmuszają. Jesteśmy dużą firmą ochroniarską, współpracujemy z Policją, Strażą Miejską, zwracamy uwagę na wszelki wandalizm w mieście i interweniuemy, chociaż nie są to nasze obiekty i nie mamy takiego obowiązku.

Sądzę, że dzięki nam w jakiejś części poprawiło się bezpieczeństwo w mieście, choć o tym nikt nie wspomina.

W obiektach, które monitorujemy też są zbijane szyby w oknach.

Skoro pomówiono firmy ochroniarskie to ja, jako pracownik ochrony, nie czuję się odpowiedzialny za w/w sytuacje - mam prawo pójść w innym kierunku. Radzę więc handlowcom, zastanowić się, kto najbardziej zyskuje na wstawianiu dużych, szklanych witryn sklepowych.

Proponuję handlowcom, którym są wybijane szyby w oknach, a zwłaszcza temu handlowcowi, który nie da się zastraszyć i będzie do skutku wstawiał szyby, niech skorzysta z usług innego szklarza, a jeszcze lepiej z innego miasta, a ręczę, że jego witryny sklepowe pozostaną w nienaruszonym stanie.

Janusz Cieslakowski  
Kwidzyn

Kurier Kwidzyński /nr 30/, 23.07.2003 r.

### DRODZY CZYTELNICY!

WZNAWIAMY NA ŁAMACH NASZEJ GAZETY RUBRYKĘ

„LUDZIE LISTY PISZĄ”.

JESLI MACIE PROBLEM, COŚ WAS NURTUJE, Z CZYMŚ NIE

MOŻECIE SOBIE PORADZIĆ -

NASZE ŁAMY SĄ DLA WAS OTWARTE.

LISTY PROSIMY KIEROWAĆ NA ADRES:

KURIER KWIDZYŃSKI

UL. CHOPINA 26

82-500 KWIDZYN.

ZAPEWNIAMY ANONIMOWOŚĆ

POGLĄDY PRZEDSTAWIONE W RUBRYCE „LUDZIE LISTY PISZĄ” NIE ZAWSZE SĄ ZGODNE ZE STANOWISKIEM REDAKCJI. REDAKCJA ZACHOWUJE ORYGINALNA PISOWNIĘ NADSYŁANYCH LISTÓW

**STOMATOLOG**

lek. stomatolog  
**Andrzej  
Altyn**



Kwidzyn  
ul. Żeromskiego 62

Przyjmuje:  
poniedziałek  
16.00 - 18.00  
czwartek  
16.00 - 18.00  
Rejestracja  
telefoniczna  
tel. 279 41 36

**STOMATOLOG**

lek. stomatolog  
**Krystyna  
Krajewska**



Kwidzyn  
ul. Ziemowita 7

Przyjmuje:  
poniedziałki,  
środy, piątki  
16.00 - 19.00  
tel. 279 33 97

**RATY****STOMATOLOG**

lek. stomatolog  
**Zenon  
Sachanowicz**

Kwidzyn  
ul. Grunwaldzka 50c  
(obok ronda S. Wyszyńskiego)

rejestracja  
telefoniczna na:  
poniedziałek,  
wtorek, środe  
(wtorek przed południem)  
tel. 279 27 54  
przyjmuje w czwartek  
16.00 - 18.00

Ogłoszenia reklamowe  
do **Informatora  
Medycznego**  
przyjmowane są w  
Biurze Reklam  
i Ogłoszeń  
Kuriera Kwidzyńskiego  
Kwidzyn ul. Chopina 26  
(parter)  
tel. (055) 261 17-51  
fax (055) 279 40-63

**Informator  
Medyczny****GABINET NEUROCHIRURGICZNY**

lek. med. **Tomasz Siwiecki**  
*neurochirurg*

Kwidzyn ul. 11-Listopada 20 LANCET  
**Przyjmuje** I wtorek miesiąca od 16.30 do 17.30  
Rejestracja tel. 279-30-84  
tel. kom. 0606-37-95-31

**GABINET KARDIOLOGICZNY**

lek. med. **Waldemar Templin**  
*specjalista kardiolog-internista*

Kwidzyn ul. Piłsudskiego 45 II p.  
tel. w gabinecie 261 39 39, domowy 279 48 30  
Przyjmuje: bez rejestracji wtorki i czwartki 16.00 - 17.30  
w pozostałe dni wyłącznie po telefonicznym uzgodnieniu  
tel. 279 47 98 Rejestracja czynna codziennie 8.00 - 9.30

**GABINET CHIRURGICZNY**

lek. med. **Zdzisław Żywicki**  
*specjalista chirurg*

Kwidzyn ul. Staszka 5  
tel. 279 21 61, 602 733 218  
Przyjmuje: pon. wtorek, środa i piątek w godz. 15.00-19.00  
Pacjenci z Pomorskiej i Branżowej Kasy Chorych  
ze skierowaniem bezpłatnie

**GABINET OKULISTYCZNY**

**Barbara Dziurkowska**  
*specjalista chorób oczu*

Kwidzyn ul. Spółdzielcza 12  
**Przyjmuje:** wtorki, czwartki 15.30-17.00  
telefon do gabinetu 279 91-10  
telefon domowy 279 32-77

**Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska**

lek. med. **Regina Szolkiewicz**  
*specjalista neurolog*

Przyjmuje codziennie oprócz czwartków  
od godz. 8.00 do 13.00  
Na skierowania książeczek RUM we wtorki i środy  
oraz II i IV piątek miesiąca od 14.00 do 18.00  
bez skierowania.  
Kwidzyn ul. Piłsudskiego 22  
tel. 279 94-48 kom. 601-647-199

**Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska  
Gabinet prywatny**

**Janusz Szapert**  
*specjalista psychiatra*  
Kwidzyn ul. Piłsudskiego 45 II p. pokój 13  
tel. 601 650 198

**Przyjmuje:** wtorek, czwartek w godz. 17.00 - 19.00  
Lekarz uprawniony do badań profilaktycznych  
pracowników i badań kierowców.  
Możliwość uzgodnienia indywidualnego terminu wizyty

**USŁUGI MEDYCZNE - Specjalistyczna Praktyka Prywatna**

Gabinet Neuropsychologiczno-Psychologiczny

**Józef Mieczkowski**

mgr. psychologii i filozofii  
specjalista neuropsycholog i psychologii klinicznej  
psychosomatyk, psychoterapeuta  
- diagnoza i porady dla dzieci, młodzieży i dorosłych  
- leczenie metodą psychoterapii psychoanalitycznej  
w zakresie nerwic, depresji, lęków, psychozy

Rejestracja telefoniczna (055) 645 22-99 0-606 243-392  
Przyjmuje: 82-500 Kwidzyn ul. Kasprzowicza 21  
Wynajem gabinetów lekarskich

**NIEPUBLICZNY ZAKŁAD OPIEKI ZDROWOTNEJ****"PALMED"**

Kwidzyn ul. Chopina 40 tel. 261 23 71  
Gabinet czynny codziennie od 7.30 - 18.30  
w soboty w godz. 8.00 - 12.00  
lek. med **Jerzy Pałak - internista**  
przyjmuje pon.-pt. 8.00 - 12.00 oraz 14.00 - 18.00  
sobota 8.00 - 12.00 tel. kom. 601 652 478  
lek. med **Bożena Sławek - pediatra**  
przyjmuje pon.-pt. 14.00 - 16.00 sobota 11.00 - 12.00

**GABINET INTERNISTYCZNY**

lek. med. **Michał Sigurski**  
*specjalista chorób wewnętrznych-endokrynolog*  
Kwidzyn ul. 11 Listopada 20 (LANCET)  
tel. 279 99 33, 279 99 22



**Przyjmuje:** w piątki godz. 16.00 - 18.00

**GABINET KARDIOLOGICZNY**

lek. med. **Tomasz Stasiuk**  
*specjalista chorób wewnętrznych  
kardiolog*



Kwidzyn ul. Kołłątaja 3  
tel. 279 35 29, 603 792 609

**Przyjmuje:** w środy godz. 16.00 - 18.00  
- wizyty domowe, - badania kierowców, - EKG

**GABINET ORTOPEDYCZNY**

lek. med. **Andrzej Madej**

Kwidzyn ul. Targowa 7 (Dom Bł. Doroty)  
tel. 601 810 617  
Prabuty: tel. 278 20 09 wew. 327

**STOMATOLOG**

lek. stom. **Ewa Demko**



tel. 0606 417 484  
Tel. domowy 645 22 96  
ul. Piłsudskiego 22 I p  
(Sp. "Nasza Praca" wejście od ul. Chopina)

**Przyjmuje:**  
Wtorek 16.00-18.00 Środa 16.00-18.00  
Piątek 16.00-18.00  
Rejestracja telefoniczna na wtorek.

**GABINET GINEKOLOGICZNY**

lek. med. **Józef Kozłowski**  
*specjalista ginekolog-położnik*

Kwidzyn ul. Willowa 27  
tel. 279 45 81



Przyjmuje: wtorki, środy, czwartki 16.30-18.00  
wykonujemy USG położniczo-ginekologiczne

### GABINET ALERGOLOGICZNY

lek. med. **Barbara Przedwojska-Szwarc**  
*specjalista alergolog, pulmonolog i internista*  
 Kwidzyn ul. 11 Listopada 20 (LANCET)  
 tel. 278 23-38 (wizyty domowe)

**Przyjmuje:**  
 poniedziałek 16.45- 18.30  
 czwartek 16.45- 18.30



### GABINET GINEKOLOGICZNY

lek. med. **Edmund Nowak**  
*specjalista ginekolog-poloznik*  
 Kwidzyn ul. Korczaka 7  
 tel. 279 25-98, 603 071 104

**Przyjmuje:**  
 wtorki, piątki w godz. 15.30 - 18.00



### GABINET LARYNGOLOGICZNY

lek. med. **Alina Stasiuk**  
*laryngolog*  
 Kwidzyn ul. Kollataja 3  
 tel. 279 35 29, 608 362 149

**Poniedziałek** 8.15-13.00 16.00-18.00  
**Wtorek** 8.15-14.00  
**Środa** 8.15-14.00  
**Czwartek** 8.15-14.00  
**Piątek** 11.00-14.00 16.00-18.00

Bieżący rozkład znajduje się w gabinecie  
 Pacjenci ze skierowaniem bezpłatnie  
 tel. 279-35-29

- wizyty domowe,  
 - badania wstępne  
 i okresowe pracowników



### Ultrasonograficzne badanie przepływu krwi w tętnicach szyjnych i obwodowych.

lek. med. **Wojciech Kowalczyk**  
*specjalista chirurg*

NZOZ "Lancet" Kwidzyn ul. 11 Listopada 20  
 Rejestracja: tel. 279 99-33, 279 30-84

### PROTEZOWNIA



Ekspresowa naprawa protez i aparatów ortodontycznych  
 Kwidzyn ul. Braterstwa Narodów 44  
 tel. 279 58 61

Czynne od poniedziałku do piątki 7.00 - 17.00  
 w soboty dyżur telefoniczny 279 47 84

### STOMATOLOG

lek. stomatolog  
**Jadwiga Prawdzik-Malec**



**Kwidzyn**  
 ul. Sikorskiego 7

Przyjmuje:  
 wtorek - czwartek  
 17.00 - 19.00  
 tel. 279 29 59

**Komputerowe badanie pola widzenia**  
**Komputerowe badanie wad wzroku**

spec. chorób oczu  
**Maria Kowalczyk**

NZOZ "Lancet"  
 Kwidzyn  
 ul. 11 Listopada 20  
 Rejestracja:  
 tel. 279 99-33,  
 279 30-84

**STOMATOLOG**

lek. stomatolog  
**Elżbieta Augustynowicz**  
 Kwidzyn ul. Kasprowicza 21  
 (naprzeciwko sklepu spożywczego "U Ewy")  
 Przyjmuje: poniedziałki, środy, czwartek 16.00 - 19.00  
 tel. 279 49 48, kom. 0601 443 042  
 rejestracja telefoniczna



**STOMATOLOG**  
 chirurg stomatologiczny  
**Andrzej Melkowski**

Kwidzyn ul. Kościuszki 6/2  
**Przyjmuje:** wtorki, czwartki  
 w godz. 13.00 - 15.00 18.00 - 20.00  
 tel. 279 32 05



### GABINET PEDIATRYCZNY

lek. med. **Danuta Fortuna-Sachanowicz**  
*specjalista chorób dziecięcych neonatologii*  
 Kwidzyn ul. Grunwaldzka 50c  
 (obok ronda S. Wyszyńskiego)

tel. 279 27 54, 603 166 595  
 - wizyty domowe



### GABINET INTERNISTYCZNY

lek. med. **Zofia Kozłowska**  
*specjalista chorób wewnętrznych*  
 Kwidzyn ul. Willowa 27  
 tel. 279 45 81

**Przyjmuje:** poniedziałki - piątki 16.30 - 18.00  
 - wizyty domowe, - EKG



### Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej "Lancet" Kwidzyn ul. 11 Listopada 20

Rejestracja  
 od poniedziałku do piątku w godz. 7.30 - 18.00  
 osobista lub telefoniczna 279-30-84; 279-99-33

**Poradnia Chirurgiczna**  
 specj. chirurg **Wojciech Kowalczyk**

**Poradnia Okulistyczna**  
 specj. okulista **Maria Kowalczyk**  
 lek. okulista **Wioletta Zdrenka-Duzinkiewicz**

- komputerowe badanie wzroku
- komputerowe badanie pola widzenia
- dobieranie soczewek kontaktowych
- kwalifikowanie do laserowych operacji korekcji wad wzroku
- badania dopplerowskie przepływów naczyniowych

### "SONODENT" sc

lek. med. **Małgorzata Pytel**  
 lek. med. **Jacek Bolałek**

**Kwidzyn, ul. Mieszka I 4 (pawilon)**

**PRACOWNIA RTG** Czynna codziennie w godzinach:  
 8.00 - 12.00 12.30 - 16.30  
 tel. (055) 275 97-93  
 - skierowania od lekarzy POZ  
 - badania, prywatne i okresowe

**GABINET USG** Rejestracja tel. 279 47-14  
 bez rejestracji:  
 poniedziałek, wtorek 15.00 - 18.00  
 soboty 9.00 - 10.30

PRYWATNY GABINET **STOMATOLOGICZNY**

Rejestracja tel. 279 47-14  
 Pełen zakres usług. **RATY**

### Ogłoszenia reklamowe

do  
**Informatora Medycznego**

przyjmowane są  
 w biurze reklam  
 i ogłoszeń

Kuriera Kwidzyńskiego.



Kwidzyn ul. Chopina 26 (parter)

tel. 261 17 51

## OFERTA WAKACYJNA DLA DZIECI W MIEŚCIE

WAKACJE TO CZAS, KTÓRY ZAZWYCZAJ SPĘDZAMY POZA MIEJSCEM ZAMIESZKANIA. NIEKTÓRZY WYJEŻDZAJĄ NAD JEZIORA, INNI NAD MORZE, A JESZCZE INNI W GÓRY. JEDNAK JEST SPORA GRUPA OSÓB, ZWLASZCZA DZIECI I MŁODZIEŻY, KTÓRZY Z RÓŻNYCH WZGLĘDÓW MUSZA CZAS LETNIEJ KANIKULY SPĘDZIĆ W DOMU. WŁAŚNIE Z MYŚLĄ O NICH PRZYGOTOWANO NA TERENIE KWIDZYNA, I POZA NIM, WIELE ATRAKCJI.

### GIMNAZJUM NR 1

W czasie wakacji organizowane będą zajęcia z tenisa stołowego w dniach:

**01 - 08 sierpień** (poniedziałek, czwartek, piątek), w godzinach 11.00 - 13.00

**20 - 29 sierpień** (poniedziałek - czwartek) w godzinach 11.00 - 13.00

### CENTRUM KOMPUTEROWO - JĘZYKOWE

1. Zaprasza uczniów na czwartkowe, wakacyjne, bezpłatne spotkania z polskim filmem. Wstęp za okazaniem legitymacji szkolnej. Miejsce projekcji - Aula w CKJ

**24.07** godz. 11.00 „O dwóch takich co ukradli księżyc”

**31.07** godz. 11.00 „Paragon gola”

2. Młodzież gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych zapraszamy na szkolenie komputerowe „Podstawy grafiki komputerowej”, zapisy u strażnika CKJ za okazaniem legitymacji szkolnej.

Termin: **04 - 0 sierpień**.

3. Pracownie komputerowe czynne będą od 10.00 - 18.00, od poniedziałku do soboty, zapisy u strażnika w CKJ.

4. Mediateka z czytelnią czynna będzie od 10.00 do 18.00, od poniedziałku do soboty.

### ZHP KOMENDA HUFCA W KWIDZYNI

kieruje do dzieci i młodzieży powiatu kwidzyńskiego ofertę specjalną: obozy letnie w Siemianach „Z nami bezpiecznie i ciekawie”.

Miejsce: Siemiany - wieś wypoczynkowa nad Jeziorakiem

Baza harcerska posiada stołówkę, umywalnię i prysznic, kąpielisko z ratownikiem, sprzęt pływający, noclegi namiotach,

cztery posiłki dziennie. Kadra instruktorska posiada duże doświadczenie oraz liczne uprawnienia pedagogiczne, specjalistyczne żeglarskie.

Wszelkie informacje można uzyskać w Komendzie Hufca ZHP ul. Warszawska 14 tel. 279 21 37, 601 91 15 66

- Obóz turystyczny - żeglarski: rejsy po Jezioraku i Kanale Ostródzko - Elbląskim dla młodzieży w wieku 14 - 18 lat trwać będzie **25 lipiec - 06 sierpień**

**06 sierpień - 19 sierpień**  
Cena 460 zł

**ZESPÓŁ DS. ZARZĄDZANIA MIĘSKIEGO W KWIDZYNI WSPÓLNIE ZE „STOWARZYSZENIEM BEZPIECZNY KWIDZYN” ORAZ LIGĄ OBRONY KRAJU ORGANIZUJĄ W SIERPNIU VII STRZELECKIE WAKACJE - 2003 DLA DZIECI I MŁODZIEŻY SZKOLNEJ**

W dniach **31 lipca, 07, 14, 21 i 28 sierpnia**, w godzinach 10.00 - 14.00 prowadzone będą strzelania dla dzieci i młodzieży z broni pneumatycznej (wiatrówek) na terenie strzelnicy miejskiej w Kwidzynie.

W dniu **28 sierpnia** w godzinach 10.00 - 13.00 dla najlepszych strzelców z broni pneumatycznej przeprowadzone zostaną zawody strzeleckie z małokalibrowej broni (kbks). Mile widziane 3 - osobowe drużyny szkolne, które wezmą udział w zawodach zespołowych. Najlepsi zawodnicy i drużyny otrzymują nagrody rzeczowe i pamiątkowe dyplomy.

**CENTRUM EDUKACJI EKOLOGICZNEJ WRAZ Z TERENAMI REKREACYJNYMI „MIŁOSNA” I**

### STOWARZYSZENIEM MIŁOSNIKÓW MALARSTWA SZTALUGOWEGO „KONTRASTY”

ogłaszają **Wakacyjny Konkurs „Miłosna w obiektywie i pędzlem malowana”**. Honorowy patronat konkursu objął Burmistrz Miasta Kwidzyna.

#### Cele konkursu:

- Wyeksponowanie i promocja wartości krajozobrazowych, przyrodniczych i historycznych kompleksu Stadniny Koni „Miłosna” oraz otaczającej przyrody  
- Promocja Terenów Rekreacyjnych „Miłosna” jako atrakcyjnego miejsca odpoczynku i spędzania wolnego czasu

#### Uczestnicy konkursu:

Konkurs skierowany jest do wszystkich mieszkańców Kwidzyna oraz osób spoza miasta, które dostrzegły potencjał Terenów Rekreacyjnych „Miłosna” i otaczającej przyrody np. podczas urlopu.

Można uczestniczyć tylko w jednej kategorii konkursu.

#### Kategorie prac:

W konkursie przewidziano 2 kategorie prac:

#### - Fotografia

W tej kategorii można nadesłać 3 zdjęcia lub 1 cykl składający się, z maximum 5 zdjęć. Wszystkie zdjęcia muszą mieć format pozytywów o wymiarach A4. Przyjmowane będą zdjęcia wykonane tradycyjnie wykonane oraz zdjęcia cyfrowe. W przypadku zdjęć cyfrowych należy dostarczyć wydruk zdjęcia w formacie A4.

- **Praca plastyczna w dowolnej technice malarskiej** (farby lub kredki) w formacie A3 lub większym. Każdy z uczestników może przesłać na konkurs 1 pracę plastyczną.

## „KWITNĄCE WAKACJE” PRZYJACIELE PRZYRODY

DZIECI, KTÓRE SPĘDZAJĄ WAKACJE W MIEŚCIE, MAJĄ MOŻLIWOŚĆ UCZESTNICZENIA W „KWITNĄCYCH WAKACJACH”, ORGANIZOWANYCH CO ROKU PRZEZ CENTRUM EDUKACJI EKOLOGICZNEJ. DO TEJ PORY ODBYŁY SIĘ JUŻ DWA TURNUSY, KTÓRYMI ZAINTERESOWANIE JEST REKORDOWE.

W tym roku zajęcia odbywają się w nowej siedzibie Centrum, na Miłosnej. Uczestnicy poznają otaczającą ich przyrodę poprzez jej obserwacje, wycieczki i zabawy.

- Przypomnę, że „Kwitną-

W malowniczych zakątkach na Miłosnej dzieci mają możliwość uczestniczenia w warsztatach papieru czerpanego, różnego rodzaju wycieczkach, przejażdżkach bryczką. Można również wziąć udział w pomiarze wody, badając jej tempera-



Prawdziwi przyjaciele przyrody - zawsze w plenerze

ce wakacje” po raz pierwszy odbyły się w 1998 roku. Szybko okazało się, że taka forma wypoczynku cieszy się dużym zainteresowaniem wśród najmłodszych. Na tegoroczne turnusy, muszę to szczerze powiedzieć, mamy więcej chętnych niż miejsc - twierdzi Ewa Romanow.

ture i PH. Wędrując po okolicznym lesie łatwiej jest zapoznać się z różnymi gatunkami ptaków występujących na tym terenie.

Kolejny, III turnus, trwać będzie od 28 lipca do 01 sierpnia. Potem odbędą się jeszcze dwa: 4-8 sierpień i 18-22 sierpień.

Tula

## KINO „TEATR” KWIDZYN ZAPROSZENIE NA SEANSE

**18-24 LIPCA „ANIOŁKI CHARLIEGO: ZAWROTNA SZYBKÓŚĆ”, USA, GODZ. 18.00, 20.15**

**25-27 LIPCA „MATRIX - REAKTYWACJA”, USA, GODZ. 17.30**

**„X MAN 2”, USA, GODZ. 20.00**

**28-31 LIPCA „MATRIX - REAKTYWACJA”, USA, GODZ. 20.00**



## WAKACJE Z PROMYKIEM BAWIMY W SIEMIANACH

TO JUŻ PO RAZ 14 STOWARZYSZENIE POMOCY RODZINIE „PROMYK” ORGANIZUJE W OŚRODKU ŻEGLARSKIM W SIEMIANACH WYPOCZYNEK DLA DZIECI Z CAŁEJ POLSKI: ZE SKIERNIEWIC, SUSZA, PRABUT, KWIDZYNA, MILEJEWA, WŁOCŁAWKA, PASŁĘKA, WARSZAWY, STRZELNA, DOPIEWA, KARSINA ITD.

W roku bieżącym planuje 4 czternastodniowe turnusy. Na I turnusie wypoczywało 112 dzieci. Na kolejnych czterech turnusach będzie wypoczywało ok. 120 dzieci na każdym z nich.

Ośrodek staraniem Stowarzyszenia został doposażony w nowy sprzęt żeglarski, domki campingowe. Na obozie realizujemy różnorodne programy: turystyczny, profilaktyczny, żeglarski, ekologiczny.

Program turystyczny stwarza możliwość wycieczek krajoznawczych do Iławy, rezerwatu kormoranów, pomników przyrody, przygotowania mapników linii brzegowej, tworzenia albumów z okazami roślinności.

Program profilaktyczny realizowany jest z dziećmi wymagającymi szczególnie

opieki przez doświadczoną ekipę socjoterapeutów. Daje możliwość odciążenia trudnych sytuacji rodzinnych, szkolnych, rówieśniczych.

Program żeglarski rozwija zainteresowania żeglarskie. Dzieci zgodnie z tradycją żeglarską przechodzą chrzest. W czasie jego realizacji korzystają ze sprzętu żeglarskiego typu Sasanka, Orion, Omega, rowery wodne, kajaki itp. Dzieci mogą również samodzielnie wędkować oraz nauczyć się pływać.

Program ekologiczny uczy zachowań w poszanowaniu otaczającej nas przyrody. Daje niezapomniane wrażenia estetyczne. Umożliwia obcowanie w specyficznej strefie klimatycznej dla dzieci ze schorzeniami górnych dróg oddechowych.

Kadrę tworzą wysoce wykwalifikowani specjaliści z różnych dziedzin: absolwenci psychologii, pedagogiki, resocjalizacji z uprawnieniami i doświadczeniem w pracy z dziećmi, po Studium Socjoterapii oraz Studium Pomocy Psychologicznej.

Kadrę żeglarską stanowią natomiast sternicy i żeglarze jachtowi, sternicy motorowodni oraz ratownik WOPR.

Istnieje jeszcze możliwość dodatkowych zgłoszeń wyjazdu na czwarty turnus od 3 do 14 dni z możliwością pełnej oferty j/w.

Kontakt: Prezes Stowarzyszenia, tel. Kom. 0-604-076-145

Naszą dewizą oraz motywem działania jest uśmiech dziecka.

## WYPRAWKI DLA UCZNIÓW

### „ZACZAROWANY OŁÓWEK”

LOKALNA FUNDACJA FILANTROPIJNA „PROJEKT” JUŻ PO RAZ DRUGI ORGANIZUJE AKCJĘ, KTÓREJ CELEM JEST SKOMPLETOWANIE WYPRAWEK SZKOLNYCH DLA BIEDNYCH DZIECI Z TERENU POWIATU KWIDZYŃSKIEGO. PODCZAS UBIEGŁOROCZNEJ ZBIÓRKI UDAŁO SIĘ WYPOSAŻYĆ W NIEZBĘDNE PODCZAS SZKOLNEJ NAUKI AKCESORIA, 138 PIERWSZOKLASISTÓW.

Każdy uczeń marzy o tym, aby móc w szkole korzystać z ładnych piórników, fajnych długopisów, świetnych kredek i pachnących gumek - myszek. Niestety wielu rodziców nie może sobie pozwolić na zapatrzenie swoich pociech w te niezbędne akcesoria. Dlatego właśnie LFF „Projekt” postanowiła zachęcić mieszkańców Kwidzyna i powiatu oraz lokalne media do zorganizowania zbiórki wyprawek szkolnych dla dzieci najuboższych.

- Pierwsze zetknięcie dziecka ze szkołą może

„Projekt”.

Już w połowie sierpnia w kwidzyńskich sklepach i zakładach pracy pojawiają się kartony, do których wrzucić będzie można długopis, zeszyt czy kredki.

- Będzie można również wpłacać pieniążki na nasze konto - mówi Ewa Romanow - Chcielibyśmy również zawiązać coś na kształt koalicji, dzięki czemu mamy nadzieję na zebranie większej ilości artykułów szkolnych. Osoby, które najbardziej wspomogą naszą akcję zostaną ob-

## PRZEGLĄD POSESJI

### „ŁAD I CZYSTOŚĆ MOJEGO OTOCZENIA”

ZARZĄD SAMORZĄDU MIESZKAŃCÓW „ŚRÓDMIEŚCIE” I GOSPODARZ MIASTA JUŻ PO RAZ KOLEJNY ORGANIZUJĄ KONKURS „ŁAD I CZYSTOŚĆ MOJEGO OTOCZENIA”. PIERWSZE SPRAWDZANIA JUŻ SIĘ ODBYŁY I, JAK SIĘ NIEOFICJALNIE DOWIEDZIELIŚMY, WYPADŁY UDANIE. W CHWILI OBECNEJ TRWA JUŻ DRUGIE SPRAWDZANIE.

W konkursie może wziąć udział każdy kwidzyński. Komisje konkursowe oceniają będą posesje w trzech kategoriach: ukwiecenie balkonu, ogródek przydomowy, porządek na podwórku.

- Celem naszego konkursu jest sprawienie, aby nasze miasto stało się piękniejsze i co za tym idzie, by żyło nam się przyjemniej i lepiej. Apelujemy jednocześnie o jak najszerszy udział mieszkańców miasta w konkursie - powiedział Stefan

Bryk, przewodniczący zarządu „Śródmieścia”.

Komisje oceniają wygląd

b) ogródek przydomowy,

dekoracje kwiatowe, wygląd;

c) porządek na podwórku;

d) oświe-

tleńia dekoracyjne świąteczno-noworoczne

Po każdorazowej ocenie komisja sporządza protokół, określając wyniki włożonej pracy, rezultaty oraz usterki, które powinny zostać usunięte przez instytucje i podmioty do tego

zobowiązane. Protokół końcowy przekazywany jest do Zarządu Osiedla.



Ubiegłoroczna akcja dała wiele radości dzieciom

rzutować na jego późniejsze doświadczenia. Bardzo często jest tak, że najbardziej biedni dzieci czują się gorzej od swoich rówieśników, ponieważ nie mają np. takiej fajnej gumki. Dlatego chcemy wspólnie, z mieszkańcami Kwidzyna i powiatu, lokalnymi firmami wyjść naprzeciw potrzebom dzieci. Niech ten pierwszy kontakt ze szkołą będzie jak najlepszy, chociażby poprzez szkolną wyprawkę - mówi Mieczysław Dzikowski, z Fundacji

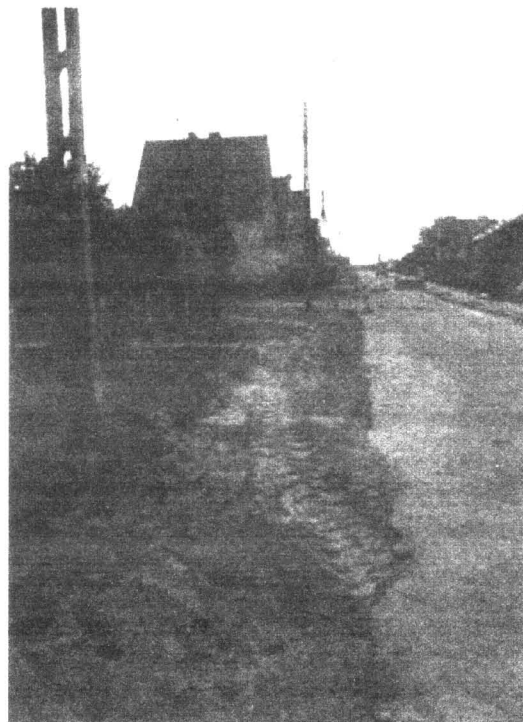
darowane zaczarowanymi ołówkami.

Środki na sfinansowanie wyprawek szkolnych będą również pochodziły ze „Święta chleba” i „Biesiady chlebowej”, które na terenie naszego miasta odbywać się będą 12 - 13 września.

Już niebawem na łamach naszej gazety opublikujemy listę sklepów i firm, w których ustawione będą kartony, a także podamy numer konta Fundacji.

## WAKACYJNE REMONTY W MIEŚCIE BEZ KOMENTARZA

WAKACJE SPRZYJAJĄ NIE TYLKO BŁOGIEMU LETNISTWU, ALE RÓWNIEŻ I REMONTOM. Z OKAZJI SKWAPLIWIE SKORZYSTALI KWIDZYŃSCY SAMORZĄDOWCY, REMONTUJĄ CHODNIKI I ULICE. NASZ CZUJNY REPORTER „UWIECZNIŁ” NA ZDJĘCIACH KILKA Z NICH. KOMENTARZ ZBYTECZNY.

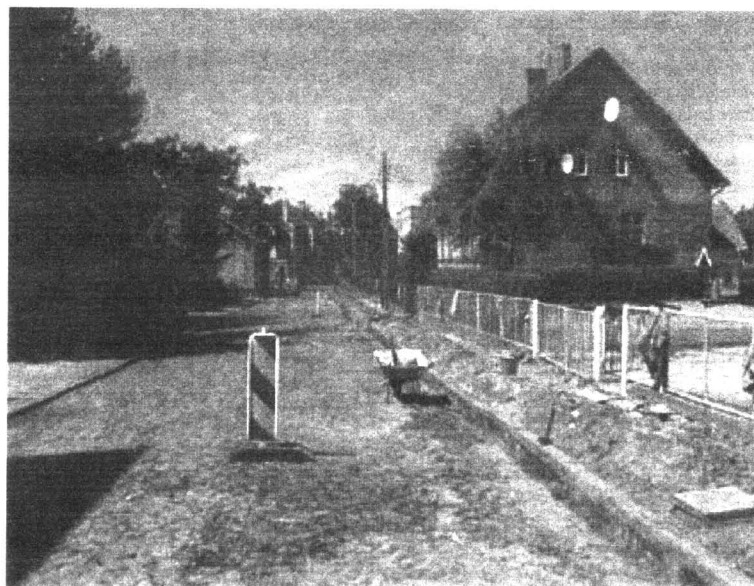


Zaoczne Liceum Ogólnokształcące  
w Kwidzynie

### **OGŁASZA NABÓR** **NA NOWY SEMESTR**

Nauka trwa 2 lata. Zajęcia 2 razy  
w miesiącu (w soboty i niedziele).  
Informacje i zapisy w sekretariacie

**tel. 279 38 83, godz. 8:00 - 13:00**



**Z nami  
wiatr  
w żagle**

**Rodzina  
gazet  
lokalnych**

**GAZETA ŻULAWSKA**  
83-110 Tczew, ul. Mickiewicza 5  
tel. (58) 777-53-73, 777-53-76  
fax (58) 777-53-72  
ul. Gdanska 32, tel. (58) 777-32-25  
tel./fax (58) 777-44-12  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**GŁOS OSTRÓDY**  
14-100 Ostróda, ul. Czarnieckiego 19/12  
tel./fax (89) 642-16-42, tel./fax (89) 642-16-43  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**GAZETA NADMORSKA**  
84-100 Puck, plac Wolności 15, tel./fax (58) 673-45-64  
e-mail: gazeta.nadmorska@wpomorskie.pl

**GAZETA GRUDZIĄDZKA**  
86-300 Grudziądz, ul. Piłsudskiego 14  
tel./fax (56) 462-22-22  
e-mail: gazeta.grudziadzka@wpomorskie.pl

**GAZETA MALBORSKA**  
82-200 Malbork, pl. Stowiański 18  
tel./fax (55) 272-55-22  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**GAZETA ELBLĄSKA**  
82-300 Elbląg, ul. Łączności 3, tel./fax (55) 235-59-04  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**KURIER IŁAWSKI**  
14-200 Iława, ul. Królowej Jadwigi 6  
tel. (89) 648-77-66, tel./fax (89) 648-82-00  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**GAZETA KOCIEWSKA**  
83-200 Starogard Gdański, ul. Wojska Polskiego 18  
tel./fax (58) 775-45-00  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**KURIER WEJHEROWSKI**  
84-200 Wejherowo, ul. Sobieskiego 255, pok. 12  
tel./fax (58) 677-11-11  
e-mail: kurier.wejherowski@wpomorskie.pl

**GAZETA KWIŹDZYŃSKA**  
82-500 Kwidzyn, ul. Chopina 26  
tel. (55) 261-17-51, 279-22-64, fax (55) 279-40-63  
e-mail: kurier.kwidzynski@wpomorskie.pl

**GAZETA WIELKA**  
82-100 Nowy Dwór Gdański, plac Wolności 22  
tel./fax (58) 648-27-26  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**REWIA KRZYŻOWEK**  
82-500 Kwidzyn, ul. Chopina 26  
tel. (55) 261-17-51, 279-22-64, fax (55) 279-40-63  
e-mail: kurier.kwidzynski@wpomorskie.pl

**KRONIKA**  
82-500 Kwidzyn, ul. Chopina 26  
tel. (55) 261-17-51, 279-22-64, fax (55) 279-40-63  
e-mail: kurier.kwidzynski@wpomorskie.pl

**GIEŁDA**  
80-952 Gdańsk, ul. Matejki 6  
tel./fax (58) 341-80-39, 342-69-71  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**PANORAMA REGIONU**  
80-952 Gdańsk, ul. Matejki 6  
tel./fax (58) 341-80-39, 342-69-71  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**GAZETA NADMORSKA**  
84-100 Puck, plac Wolności 15, tel./fax (58) 673-45-64  
e-mail: gazeta.nadmorska@wpomorskie.pl

**PANORAMA REGIONU, GIEŁDA REGIONU**  
80-952 Gdańsk, ul. Matejki 6  
tel./fax (58) 341-80-39, 342-69-71  
e-mail: reklamawp@wpomorskie.pl

**CENTRALNE BIURO REKLAMY I OGŁOSZEŃ**  
Tczew, ul. Kwiatowa 11, tel./fax (58) 777-31-86  
e-mail: cbrio@wpomorskie.pl

## ROZKŁAD JAZDY POCIĄGÓW

### STACJA KWIDZYN - ODJAZDY

<b>GRUDZIĄDZ</b>	6.26, 9.56P, 13.05, 14.35E, 16.19, 18.17, 20.19
<b>TORUŃ</b>	6.06, 14.35E, 16.19, 18.17
<b>MALBORK</b>	5.33E, 6.32, 7.30P, 14.02D, 15.23, 16.45E, 18.38, 21.38
<b>TCZEW</b>	7.30P, 15.23
<b>GDYNIA</b>	7.30P, 15.23
<b>SŁUPSK</b>	7.30P

### STACJA KWIDZYN - PRZYJAZDY

<b>GRUDZIĄDZ</b>	6.31, 7.28, 15.23, 16.44E, 18.38, 21.38
<b>TORUŃ</b>	16.44E, 18.38, 21.38
<b>MALBORK</b>	6.05, 7.28D, 9.56P, 14.34E, 16.18, 18.16, 20.19, 23.32B
<b>TCZEW</b>	9.56P, 16.18
<b>GDYNIA</b>	9.56P, 16.18
<b>SŁUPSK</b>	9.56P

### STACJA PRABUTY - ODJAZDY

<b>BIELSKO BIAŁA</b>	5. 51 Ex
<b>DZIAŁDOWO</b>	2.33, 3.10G, 11.15R, 15.10, 22.42RH, 23.32M
<b>GDYNIA</b>	1.11H, 2.50H, 3.07O, 3.40M, 5.46PK, 5.45RH, 10.07, 14.01R, 19.56, 21.46ExL
<b>ŁAWA</b>	2.33, 3.10G, 4.43, 5.51Ex, 6.15, 7.05, 8.28, 10.02, 11.15R, 15.10, 16.29, 19.06, 20.32, 21.17, 22.42RH, 23.32M
<b>KATOWICE</b>	5.51Ex
<b>KIELCE</b>	2.33, 22.42RH
<b>KOŁOBRZEG</b>	1.11H, 2.50H, 3.07O, 3.40H, 5.45RH, 14.01R
<b>KOSZALIN</b>	1.11H, 2.50H, 3.07O, 3.40H, 5.45RH, 10.07, 14.01R
<b>KRAKÓW</b>	2.33, 22.42RH
<b>MALBORK</b>	1.11H, 2.50H, 3.07O, 3.40M, 5.46K, 5.45RH, 5.59S, 6.52, 10.07, 11.11, 14.01R, 15.03, 16.11, 18.11, 19.15, 19.56, 21.46Ex, 21.55
<b>OLSZTYN</b>	7.05, 19.06
<b>SZCZECIN</b>	10.07
<b>TCZEW</b>	1.11H, 2.50H, 3.07O, 3.40M, 5.46PK, 5.45RH, 10.07, 11.11, 14.01R, 18.11, 19.56, 21.46Ex
<b>WARSZAWA</b>	2.33, 3.10G, 5.51Ex, 11.15R, 22.42RH, 23.32M

#### LEGENDA :

**B** - KURSUJE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU I W NIEDZIELE ORAZ 1 IX OPRÓCZ: SOBÓT, 18, 19, 20 VI, 14, 15 VIII, 9 i 10 XI 2003r.

**D** - KURSUJE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU ORAZ 1 XI OPRÓCZ: SOBÓT, NIEDZIEL, ŚWIĄT, 20 VI i 10 XI 2003r.

**G** - KURSUJE OD 20 VI - 1 IX 2003r.

**H** - KURSUJE OD 19 VI - 31 VIII 2003r.

**M** - KURSUJE OD 19 VI - 31 VIII, 30 X - 3 XI 2003r.

**K** - KURSUJE DO 18 VI i OD 1 IX W D OPRÓCZ: 10 XI 2003r.

**S** - KURSUJE OD 19 VI - 31 VIII CODZIENNIE, A DO 15 VI i OD 9 IX KURSUJE TYLKO W SOBOTY, NIEDZIELE i ŚWIĘTA ORAZ 10 XI 2003r.

**O** - KURSUJE DO 18 VI i OD 1 IX 2003r.

**P** - POCIĄG OSOBOWY PRZYSPIESZONY

**X** - POCIĄG TYLKO DO GDAŃSKA GŁÓWNEGO

**Ex** - EKSPRES

**R** - POCIĄG POŚPIESZNY Z CAŁKOWITĄ REZERWACJĄ MIEJSC

## DYŻURY APTEK

### 23 VII ŚRODA

„ŚW KOSMY  
I DAMIANA”  
ul. Brat. Narodów 52  
279 38 72

### 24 VII CZWARTEK

„STAROMIEJSKA”  
ul. Targowa 5/1  
261 22 81

### 25 VII PIĄTEK

„MILLENNIUM”  
ul. Mieszka I 12  
261 50 04

### 26 VII SOBOTA

„VADEMECUM”  
ul. Brat. Narodów 46  
279 59 55

### 27 VII NIEDZIELA

„LEK”  
ul. Sokola 7A  
261 77 10

### 28 VII PONIEDZIAŁEK

„POD ŻŁOTĄ WAGĄ”  
ul. Kopernika 25A  
279 58 63

### 29 VII WTOREK

„MEDICA”  
ul. Staszica 22  
279 43 27

### 30 VII ŚRODA

„ESKULAP”  
ul. Kamienna 11F  
279 37 20

**LETNIA  
PROMOCJA  
REKLAM  
CHOPINA 26  
261 17-51  
501766743**

## ROZKŁAD JAZDY AUTOBUSÓW

### KWIDZYN - ODJAZDY

<b>BYDGOSZCZ</b>	7.30UV, 16.20UV
<b>ELBLĄG</b>	8.00U, 9.35UV, 17.20UV
<b>GDAŃSK</b>	6.00U, 12.45U, 15.20Un
<b>POZNAŃ</b>	7.30UP
<b>ŁAWA</b>	9.00U, 11.30F
<b>MALBORK</b>	10.50F
<b>GRUDZIĄDZ</b>	7.30F, 8.30F, 10.30U
<b>PRABUTY</b>	4.15, 5.10U, 7.35S, 9.30A, 11.00F, 12.15F, 12.45A*, 13.45FM, 14.00S, 15.10F, 17.15, 19.25, 20.40Un, 22.30
<b>PRABUTY (S)</b>	6.25, 7.25F, 8.00UC, 8.25F, 10.10U, 11.40, 14.30M, 16.15U, 18.20Un
<b>SUSZ</b>	12.00F, 15.30A
<b>SZTUM</b>	12.00F, 10.40F, 12.20F, 16.30F
<b>NOWY DWÓR GD.</b>	14.10U
<b>KRYNICA MORSKA</b>	6.45

### KWIDZYN - PRZYJAZDY

<b>BYDGOSZCZ</b>	9.33UV
<b>ELBLĄG</b>	7.30UV, 13.55U, 16.17UV
<b>GDAŃSK</b>	10.55U, 14.20, 20.39Un
<b>POZNAŃ</b>	17.20UP
<b>ŁAWA</b>	9.52F, 13.36U
<b>MALBORK</b>	9.50F
<b>GRUDZIĄDZ</b>	9.56F, 11.26F, 13.26U
<b>PRABUTY</b>	5.20, 6.40UC, 7.34MS, 8.30MF, 12.30S, 13.40S, 14.00A, 15.05MS, 16.45U, 18.50, 21.20, 22.30Un
<b>PRABUTY (S)</b>	7.35M, 9.00F, 9.40U, 10.40A, 11.40U, 13.20, 15.45, 18.10U, 19.55Un
<b>SUSZ</b>	6.30A, 15.15F
<b>SZTUM</b>	13.35FM, 7.37FM, 8.29F, 15.14F
<b>NOWY DWÓR GD.</b>	18.37U
<b>KRYNICA MORSKA</b>	19.30

#### LEGENDA:

**F** - KURSUJE W DNI ROBOCZE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU

**U** - NIE KURSUJE 25 XII, 1 I i W PIERWSZY DZIEŃ WIELKANOCY

**SKURSUJE W DNI NAUKI SZKOLNEJ (PIERWSZEŃSTWO PRZEJAZDU DLA MŁODZIEŻY SZKOLNEJ)**

**M** - PIERWSZEŃSTWO PRZEJAZDU DLA POSIADAJĄCYCH BILETY MIESIĘCZNE

**A** - NIE KURSUJE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA

**C** - KURSUJE W SOBOTY, NIEDZIELE I ŚWIĘTA OPRÓCZ 25 XII, 01 I i PIERWSZEGO DNIA WIELKANOCY

**P** - KURS POŚPIESZNY

**V** - KURS PRZYSPIESZONY

**N** - NIE KURSUJE 24, 31 XII i W SOBOTĘ PRZED WIELKANOĄ

**\*** - KURSUJE PRZEZ OŚNO

DLA STUDENTÓW PRZY ZAKUPIE BILETÓW JEDNORAZOWYCH WPROWADZONA JEST ULGA 50% NA N/W KURSACH:

KWIDZYN - GDAŃSK (6.00 I 15.20)

GDAŃSK - KWIDZYN (12.00 I 18.30)

KWIDZYN - ELBLĄG (8.00)

ELBLĄG - KWIDZYN (12.00)

KWIDZYN - NOWY DWÓR GD. (14.10)

NOWY DWÓR GD. - KWIDZYN (16.40)

# HOROSKOP

## BARAN

W tym tygodniu nie musisz się spodziewać zbyt wielu przeszkód i problemów. Tym bardziej jeśli masz za sobą ważne decyzje bowiem



na d s z e d l czas, by doświadczyć ich rezultatów. Jeżeli zaś zdarzyło Ci się ostatnio popełnić jakies błędy, to będziesz mieć okazję, by je naprawić. W Twoim zachowaniu i reakcjach nie ma miejsca na wyrachowane gry, manipulację i mściwość, ale w chwilach wzburzenia i zdenerwowania mogły Ci się wyrwać ostre, przykre i krzywdzące słowa, epitetę i niezbyt wyszukane określenia. Szukaj dróg kompromisu, zrezygnuj z brutalnych metod walki, nie daj się sprowokować do kłótni i sporów. Każdy problem da się rozwiązać, jeśli tylko wykażesz się dobrą wolą, umiarem i rozsądkiem. Otoczenie będzie miało szansę przekonać się, że stać Cię na mądrość, dystans i obiektywizm.

## BYK

O tej porze roku zwykle masz dobre samopoczucie i raczej nie odczuwasz szczególnych problemów z nastrojem. Nawet niewielki wysiłek fizyczny i intelektualny może wyczerpać Cię i pozbawić wigoru. Źródłem problemów i przyczyną osłabienia jest stres, który wywołują kłopoty w pracy, problemy z finansami i lęki związane ze szkołą, egzaminami i zbyt wysokimi ambicjami. Martwisz się też i zastanawiasz nad przyszłością. Masz teraz dużą skłonność do słuchania złych doradców i fałszywych proroków. Nie możesz akceptować uwag i opinii tych, którzy sami mają problemy i nie posiadają prawa do pouczania innych.

## BLIŹNIĘTA

Ten tydzień może okazać się rozstrzygający w najbardziej palących i trudnych sprawach. Z optymizmem i nadzieją będziesz patrzeć w przyszłość, gdyż poczujesz, że panujesz nad problemami, że są one do przeskokowania i pokonania. Przed Tobą wiele sukcesów w pracy i w szkole. Osiągniesz bardzo dobre wyniki w interesach i w biznesie. Inteligencja, spryt i przedsiębiorczość pozwolą Ci zrobić świetne wra-

żenie na rozmówcy, którym może być przysły pracodawca, ważny klient, wykładowca lub promotor. To nie czas na rozważania, zastanawianie się i przemyślenia. Trzeba działać i reagować szybko. Niezwykle ważny będzie now Księżyc w sobotę. Właśnie pod koniec tygodnia warto podjąć ważne, strategiczne i ryzykowne decyzje. Dzięki nim wykonasz wielki krok naprzód, przegonisz konkurencję.



## RAK

Od pewnego już czasu możesz mieć wrażenie, że na coś czekasz, że coś się ma wydarzyć. Brakuje Ci jednak racjonalnych argumentów, które by to potwierdziły. Nie można również czekać biernie na cud, przełom i zmianę. Nawet jeśli nie masz w sobie na tyle energii, siły i determinacji, by coś przerwać lub przełamać, to zawsze możesz podjąć jakies decyzje. Nie trzeba od razu wywracać wszystko do góry nogami. Wystarczy, że powiesz zdecydowane „nie” wszelkim próbom manipulacji, wywierania na Ciebie nacisku i sugerowania Ci czegoś, co wyjdzie Ci się nieetyczne i nieuczciwe. Nie pozwól również się krzywdzić przez innych zarówno w pracy, jak i w relacjach rodzinnych i towarzyskich. Kiedy zbuntujesz się przeciw starym układom i zwyczajom, nie wolno Ci zatrzymywać się w pół kroku. Jeśli już zrobisz pierwszy krok, to idź dalej i walcz do końca.



## LEW

W pamięci wielu osób zapisujesz się jako ktoś, kto ma niebanalną, oryginalną i barwną osobowość. Ujmujesz otoczenie bezpośredniością, siłą przebiecia i wyśmienitym poczuciem humoru. Jednak czasem też pokazujesz inne oblicze: złożone z chimerycznych nastrojów, zarozumiałości, arogancji i egoizmu. Tak też będzie w tym tygodniu. Iskrzyć będzie w pracy, w szkole, w kontaktach towarzyskich. Liczne problemy i troski wpędzą Cię będą w zły nastrój. Ty zaś nie umiesz chować uczuć, dlatego uważaj, by nie uprzykrzać życia bliskim i

przyjaciółom swymi zmianami stanu ducha. Wielu z Was jednak nawet w tych niezbyt sprzyjających dniach może liczyć na sukcesy.



## PANNA

Ty kochasz pracę - praca kocha Ciebie. Taki układ wzajemności może być powodem do radości, ale częściej przyczynia się do poczucia, że ciągle brakuje Ci czasu, wy-



technienia i luzu. Jednak jeszcze nie pora na wakacyjne plany. Przed Tobą szalenie intensywny tydzień spod znaku trudu, walki i zmagania. Jednak liczyć możesz na łaskawość losu. Ciężka praca, wysiłek i poświęcenia przyniosą Ci mogą zadowolenie i spełnienie. Na swej drodze spotkasz wiele przyjaznych osób, które pomogą Ci osiągnąć ambitne i odważne cele. Wysoka sprawność intelektu i pamięci pozwoli szybko i sprawnie uporać się z szkolnymi zaległościami, egzaminami, testami i zaliczeniami.

## WAGA

Przed Tobą kilka sympatycznych i przyjemnych dni. Wysoki poziom energii i wiatałności sprzyja intensywnym i przyjaznym dniom. Wysoki poziom energii i wiatałności sprzyja intensywnym i przyjaznym dniom. Wysoki poziom energii i wiatałności sprzyja intensywnym i przyjaznym dniom. Wysoki poziom energii i wiatałności sprzyja intensywnym i przyjaznym dniom. Wysoki poziom energii i wiatałności sprzyja intensywnym i przyjaznym dniom.



## SKORPION

Kryzys trwa już od pewnego czasu, a jeśli chcesz przetrwać go w dobrej formie, musisz się uzbroić w cierpliwość. Twoja cierpliwość już się skończyła, a przecież



potrafisz wiele wytrzymać. Niewiele więc trzeba, by doszło do gwałtownej erupcji i wybuchu. Wystarczy niewielka iskra, którą mogą wywołać nieporozumienia w pracy, problemy finansowe, rodzinne i zdrowotne. Efektem tych sporów i konfliktów może być totalna destrukcja relacji i układów z otoczeniem. Jeśli więc dojdzie do takiej sytuacji, lepiej szukaj sobie nowego miejsca pracy, nowych pomysłów i planów na przyszłość. Być może też zmiany były konieczne już od dawna, lecz brakowało Ci determinacji i konsekwencji. Postaraj się jednak nie narękać negatywnych emocji.

## STRZELEC

Nieprzewidziane komplikacje i problemy, które staną Ci na drodze. Doskonały do tej pory humor i samopoczucie nieco się popsują, ale nie spowoduje to większych sporów i nieporozumień z otoczeniem. Twoja sytuacja zawodowa i finansowa nie ulegnie pogorszeniu. Przejściowe trudności zmobilizują Cię do poszukiwania nowych sposobów i metod radzenia sobie w nowych warunkach. Jednak nie przesadzaj z wysiłkiem, obciążeniem i nie ryzykuj niepotrzebnie. Forsowne ćwiczenia, wyczynowy sport i długie podróże przynieść mogą przykre konsekwencje zdrowotne. Dużą uwagę zachowaj w weekend. Skutki decyzji i wyborów podjętych w tych dniach mogą okazać się niezwykle ważne.



## KOZIORÓŻEC

Najlepiej radzisz sobie w życiu, gdy wszystko idzie według planu. Idealnym dla Ciebie jest mechanizm zegara. Nie obawiasz się sytuacji w której wszystko jest przewidziane, obliczone i zmierzzone. Przeciwnie, jest to dla Ciebie stan, który jest źródłem stabilizacji i równowagi. W tym tygodniu się nie

zawiedziesz. Ciężka, solidna i uczciwa praca zostanie nagrodzona i wyróżniona. Zbyt długo już tkwisz w cieniu, więc może już nadszedł



właściwy moment, by świat się o Tobie dowiedział? Wiele zyskasz, jeśli dasz się wciągnąć w wir życia towarzyskiego, kulturalnego i artystycznego. Nowe kontakty, koneksje, układy i przyjaźnie zaprowadzą Cię na salony świata wielkiej sztuki, mediów, władzy, biznesu i rozrywki.

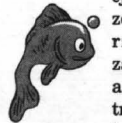
## WODNIK

Wiosna tego roku jest w Twoim życiu wyjątkowo gorąca, szalona, zakręcona, pełna przygód, wyzwania i zaskakujących zwrotów sytuacji. Masz teraz ogromną energię, która zachęca do walki, rywalizacji, sportowych i zawodowych zmagania. Nie ma w tej chwili dla Ciebie bariery i przeszkody, której nie dałoby się pokonać. Jednak metody i środki jakie wydają Ci się właściwe i słuszne, nie muszą być podobnie postrzegane przez otoczenie i bliskich. Brakować Ci też będzie zrozumienia i akceptacji dla poglądów, co sprawi, że będziesz trudnym partnerem w dyskusji i rozmowie. Brakować Ci będzie cierpliwości, wyrozumiałości i tolerancji dla innych.



## RYBY

Nie oczekuj po sobie zbyt wiele. Zniechęcenie, zmęczenie i znużenie pozbawi Cię witalności, siły i konsekwencji. Już nieraz zdarzyło Ci się rzucić trudne zadanie w sytuacji, gdy piętrzyć zaczęły się komplikacje i trudności. Tym razem może być podobnie. Szukanie usprawiedliwienia i wykreślenie się przed odpowiedzialnością na nic się nie zda i nie pomoże rozwiązać nękających Cię zmartwień i problemów. Troski i uwagi nie może Ci brakować myślenia o swoim zdrowiu i samopoczuciu psychicznym. Odpływ energii i sił spowodować może krótkotrwały kryzys i depresję. Nie możesz sobie jednak pozwolić na słabość w sytuacji, gdy masz wiele pracy, finansowe wyzwania i obowiązki.



Sport

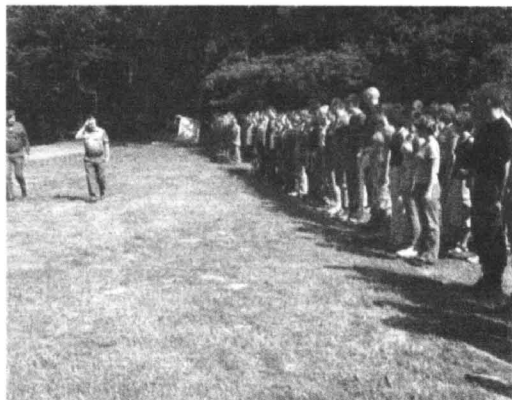
Sport

Sport



DWUDZIESTE ÓSME POŻEGNANIE Z OBOZEM W ORKUSZU K/ PRABUT

## TRZY TYGODNIE MOCNYCH WRAŻEŃ ZA NIMI



Moment zakończenia trzytygodniowego obozu - komendant Roman Judkowiak dokonuje przeglądu młodzieży

Już po raz dwudziesty ósmy Wydział Obrony Cywilnej Urzędu Miasta Kwidzyna, Starostwo Powiatowe, Kuratorium Oświaty w Gdańsku oraz

służył wojskowy namiot. W tym roku goszczono 213 uczestników, którzy byli zorganizowani w 8 plutonach. Pięć z nich tworzyli licealiści a pozostali

Dariusz Wróbel. Instruktorem sportów wodnych i jednocześnie ratownikiem był Ryszard Bednarczyk. Sportami „ładowymi” zajmowali się Dorota i Marek Wodziński. Obowiązki instruktora kulturalno-oświatowego spoczywały na barkach wszędobylskiego Piotra Traczyka. Od strony medycznej nad obozowiczami czuwała Ewa Gwóźdź. Po raz pierwszy młodzież miała okazję doskonalić swoje umiejętności w pływaniu kajakiem pod nadzorem instruktorki Iwony Kopysteckiej. Poza sprawdzoną kadrą wychowawczą, kierownictwo obozu wykorzystało do zajęć z młodzieżą (w



Przedstawiciele organizatorów obozu: od lewej - Andrzej Szpala, kom. Waldemar Rumiński, Jerzy Piórczyński i Józef Kwidziński

przedstawienia teatralne w ramach prezentacji pamiętnych spektakli ulicznych na początku miesiąca. W ramach zajęć planowych brała udział w marszu na azymut z biwakowaniem. Dużą frajdę dla większości z nich stanowiło ćwiczenie połączone z ewakuacją obozowiska a w ramach niego pokaz nowoczesnego sprzętu, jakim dysponują Służby Ratownictwa Technicznego oraz Medyczno-Chemicznego kwidzińskiej firmy IP SA. Doskonalamo umiejętności w strzelaniu z broni pneumatycznej. Ciekawostką było goszczenie mistrza szachów heksagonalnych Marka Maciaszka i rozgrywanie z nim partii, jak również

kursy: windsurfingowy, ratowników wodnych oraz egzaminy na kartę pływacką oraz „żółty czepek”. Nie omieszkanono rozegrać turnieju w piłkę nożną, gdzie prezentowały się również dziewczęta. Zapoznano się z koreańską sztuką walki hapkido oraz zasadami gry w paintball. Jeżeli do tego wszystkiego dodamy terenowe biegi na orientację, festiwal piosenek obozowych oraz liczne konkursy, to trzytygodniowy pobyt w Orkuszu jego uczestnicy będą pamiętali na pewno długo. O wiele, wiele dłużej aniżeli niezbyt sprzyjającą w tym okresie aurę.

Stanisław Wolski

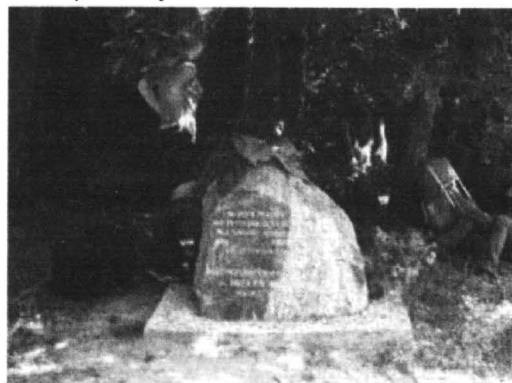


Poczet sztandarowy w asyście kompanii honorowej podczas uroczystego przemarszu

Stowarzyszenie Rozwoju Turystycznego Gmin „Liwa” były organizatorami obozu przysposobienia obronnego dla uczniów szkół średnich, oraz (po raz pierwszy) obozu obrony cywilnej dla gimnazjalistów. Tradycyjnie jego bazę stanowił ośrodek wypoczynkowy nad jeziorem w Orkuszu a za dach nad głową

stałe trzy gimnazjaliści. Komendantem obozu był Roman Judkowiak a jego zastępcą Mieczysław Kochel. Dowódcy plutonów to wieloletni, doświadczeni nauczyciele i pedagodzy: Ewa Molenda, Katarzyna Szmelter, Tadeusz Januszewski, Wiesław Jaśkiewicz, Przemysław Olszyński, Michał Szumielewicz oraz

ramach praktyk) 11-tu studentów 2 roku studiów licencjackich z Bydgoszczy o kierunku edukacja obronna, którzy byli pomocnikami dowódców plutonów. Pobyt w naszym powiecie nie ograniczył się tylko do rejonu obozu. Młodzież zwiedziła Prabuty oraz Kwidzyn, gdzie miała okazję zobaczyć również



Poniżej na zdjęciu: miejsce poświęcone długoletniemu komendantowi obozów przysposobienia obronnego, zasłużonemu Józefowi Korzcycowi

Sport

Sport

Sport



KOLEJNA ZMIANA KLUBU WYCHOWANKA RODŁA

## ZBIGNIEW KOBUS W LECHII

Wychowanek kwidzińskiego Rodła, 25 letni piłkarz Zbigniew Kobus po rocznej grze w barwach wejherowskiego Gryfa podpisał „cyrograf” na reprezentowanie barw gdańskiej Le-

chii. Będzie sponsorowany przez jednego z członków, działającego przy sekcji piłkarskiej Biznes Partner Klubu. Przy wyborze eks-kwidzianin kierował się również względami oso-

bistymi. Ostatecznie jest studentem oliwskiej Akademii Wychowania Fizycznego i Sportu a do rodziny mieszkającej w Kwidzynie też na pewno bliżej niż np. z Belchatowa...

## PIERWSZY SPARING RODŁA

Pierwszy, przed czającym naszych piłkarzy nowym sezonem mecz sparingowy rozegrali minionej soboty

seniorzy KOP Rodła. Przeciwnikiem był Sokół Mazała a spotkanie zakończyło się zwycięstwem reprezentanta

klasy okręgowej 3 : 2. Bramki dla Rodła zdobyli: Pesta - 2 oraz Wojciechowski (poprzedni GKS Gardeja) - 1.



## DLA KIBICÓW SZCZYPIORNIAKA VIVE I MONTEX PO LOSOWANIU

Mistrz kraju w piłce ręcznej mężczyzn, kielecki Vive zna już swoich przeciwników w I rundzie rozgrywek Ligi Mistrzów. Będą to: Skjern Handball (Dania), Fotex KC Veszprem (Węgry) oraz zwycięzca dwumeczu Figas Aalsmeer (Holandia) - Bośnia Sarajevo. Piłkarki lubelskiego Montexu wylosowały natomiast w I rundzie Ligi Mistrzów za przeciwniczki szczypiornistki BNTU Mińsk (Białoruś).

### CZY EKSTRAKLASA BĘDZIE W TV?

Być może w nadchodzącym sezonie nastąpi przełom, jeżeli chodzi o bezpośrednie transmisje z rozgrywek naszej męskiej ekstraklasy. Polsat Sport prowadzi rozmowy z czołowymi naszymi drużynami w sprawie ich ewentualnego nadawania w piątkowe wieczory o godz. 18.00. Powtórki zapowiedziano na soboty oraz nie-

*Powyżej na zdjęciu: seniorzy KOP Rodła o tym pierwszym, barażowym meczu z Powiślem Dzierżoń chcieliby jak najszybciej zapomnieć*

dziele. Poza tym mecz piątkowy byłby retransmitowany w stacji Polsat. Pierwszą relację Polsat Sport zapowiedziało na inaugurację ligi tj. 12 września. A tymczasem tak się składa, że w tym dniu MMTS-owi przypada rola gościa w meczu 1 kolejki z Wisłą Płock. A więc do zobaczenia z naszymi kwidzińskimi „orłami” na ekranach telewizyjnych!

## KOMUNIKATY

Impreza przy ul. Sportowej 6 na obiektach Kwidzińskiego Centrum Sportu i Rekreacji

### Ringo

24.07. (czwartek)

16.00

Turniej dla młodzieży oraz dzieci.

Zapisy na 30 minut przed rozpoczęciem.

Uczestnictwo bezpłatne.

### WYPOŻYCZALNIA SPRZĘTU SPORTOWEGO (LIPIEC - SIERPIEŃ)

Czynna codziennie na stadionie KCSiR przy ul. Sportowej 6 w następujących godzinach: 1.-7. - 31.-7. (14.00-22.00); 1.08. - 14.-8. (13.00 - 21.00); 15.08. - 31.08. (12.00 - 20.00).

Wypożyczenie sprzętu na zasadzie przedstawienia legitymacji szkolnej lub dowodu osobistego bezpłatne.

### POLE DO MINI GOLFA

Czynne codziennie w następujących godzinach: 1.07. - 31.07. (14.00 - 22.00); 1.08. - 14.08. (13.00 - 21.00); 15.08. - 31.08. (12.00 - 20.00). Bilety wstępu: normalny 4 zł, ulgowy 3 zł.

### KORTY TENISOWE

Czynne codziennie. Bilety wstępu: do godz. 15.00 - 4 zł; po godz. 15.00 - 8 zł.

## MMTS ROZPOCZĄŁ PRZYGOTOWANIA DO SEZONU

Za szczypiornistami kwidzińskiego MMTS-u pierwsze treningi na obiektach Kwidzińskiego Centrum Sportu i Rekreacji. Jeszcze bez Denisa Ivleva (nie powrócił jeszcze z rodzinnych stron), Bartosza Janiszewskiego (przebywa na zgrupowaniu kadry młodzieżowej) oraz Łukasza Cielątkowskiego (nie podjął ostatecznej decyzji o dalszej grze) i Karola Królika (chce odejść do Lubina), ale za to z Andrzejem Saramekiem oraz Łukaszem

Szramką (ex Elbląg). W obecnej chwili piłkarze pod wodzą trenera Romana Makula przebywają na obozie kondycyjnym w Zakopanem, skąd po powrocie nadal trenować będą na miejscu w Kwidzynie. Kolejny, tygodniowy wyjazd nastąpi 7 sierpnia do miejscowości Chocimel k/ Nowogardu. Treningi odbywać się będą już trzy razy dziennie - po powrocie osłabienie przeciążeń treningowych i wejście w okres gier kontrolnych.

**KURIER**  
Kwidziński

Kurier Kwidziński. Tygodnik informacyjno-publicystyczny powiatu kwidzińskiego. 100 proc. kapitału polskiego. Redakcja: ul. Chopina 26, 82-500 Kwidzyn. Tel. (055) 279 30 59, fax (055) 279 40 63, e-mail: kurier.kwidzynski@wpomorskie.pl Redaguje zespół w składzie: Cezary Oracki (red. nac.), Krystyna Manciewicz (sekr. red.), Stanisław Wolski (redaguje rubrykę sportową), Anna Bińczak, Lord Wiader (skład). Biuro Reklamy i Ogłoszeń: Małgorzata Stypuła (konsultant d/s reklamy), ul. Chopina 26 82-500 Kwidzyn, tel. (055) 261 17 51, fax (055) 279 40 63 (Za treść reklam redakcja nie odpowiada). Kolportaż i prenumerata: kierownik Marek Lewandowski, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-31-22. Prenumeratę dla zakładów pracy i instytucji przyjmuje Ekspedycja Prasy „Ruch” 82-400 Sztum ul. Lipowa 3, tel. (055)277 21 27, fax (055) 277 20 13, e-mail: prenszt@gdansk.ruch.com.pl. Wydawca: Grupa Wydawnictwo Pomorskie sp. z o.o., ul. Gdańska 32, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-44-11, fax (058) 531-25-70, skr.poczti93, e-mail: biurowp@wpomorskie.pl, www.wpomorskie.pl. Prezes Czesław Czyżewski tel. (058) 532-40-02, Druk: WP - Zakłady Graficzne im. Józefa Czyżewskiego, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-31-87, fax (058) 777-31-84. Indeks 324965, ISSN 1232-0099

Sport

Sport

Sport



WAKACYJNE TURNIEJE POD EGIDĄ KCSiR

## OSTATNIE REZULTATY TRZECIEJ SPORTOWEJ SOBOTY

Trzecie turnieje w ramach „Wakacyjnych sobót” za nami. Wzięło w nich udział łącznie 133 uczestników, zmagających się w sześciu dyscyplinach sportowych. Przypomnę, że potrwają one do końca sierpnia a organizowane są w każdą sobotę o stałych godzinach na obiektach Kwidzyńskiego Centrum Sportu i Rekreacji przy ul. Sportowej 6. Poniżej wyniki trzecich turniejów, uwzględniające cztery najlepsze rezultaty oraz klasyfikacje łączne.

### Tenis ziemny

- |                     |         |
|---------------------|---------|
| 1. Wojciech Sikora  | 25 pkt. |
| 2. Jakub Pasturczak | 17      |
| 3. Tomasz Cejer     | 13      |
| 4. Łukasz Gwiazda   | 11      |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |                     |         |
|---------------------|---------|
| 1. Wojciech Sikora  | 54 pkt. |
| 2. Karol Grządka    | 51      |
| 3. Tomasz Cejer     | 39      |
| 4. Jakub Pasturczak | 34      |

### Mini golf

- |                     |         |
|---------------------|---------|
| 1. Mariusz Schaefer | 29 pkt. |
| 2. Marek Kordowski  | 21      |
| 3. Artur Zaraziński | 17      |
| 4. Rafał Paško      | 14      |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |                     |         |
|---------------------|---------|
| 1. Rafał Paško      | 56 pkt. |
| 2. Mariusz Schaefer | 51      |
| 3. Marek Folga      | 42      |
| 4. Wojciech Tosik   | 39      |

### Bocce

- |                      |         |
|----------------------|---------|
| 1. Sławomir Kamper   | 29 pkt. |
| 2. Łukasz Kurzeja    | 21      |
| 3. Artur Zaraziński  | 17      |
| 4. Władysław Borucki | 14      |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |                    |         |
|--------------------|---------|
| 1. Sławomir Kamper | 47 pkt. |
| 2. Łukasz Kurzeja  | 44      |

- |                      |    |
|----------------------|----|
| 3. Piotr Zaraziński  | 43 |
| 4. Michał Demidowicz | 40 |

### Siatkówka plażowa

- |                                      |         |
|--------------------------------------|---------|
| 1. Nie wiem                          | 21 pkt. |
| (Michał Świerczyński i Damian Dokla) |         |
| 2. Mastodonty                        | 13      |
| 3. Heineken                          | 9       |
| 4. Ich dwoje                         | 8       |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |             |         |
|-------------|---------|
| 1. Nie wiem | 42 pkt. |
| 2. Robaki   | 29      |
| 3. Heineken | 26      |
| 4. Vader    | 18      |

### Koszykówka (duo basket)

- |  |         |
|--|---------|
| 1. Szwagiery                             | 21 pkt. |
| (Przemysław Hiszczyński i Piotr Mierzwa) |         |
| 2. Orany 7                               | 13      |
| 3. Twins                                 | 9       |
| 4. Bez sensu                             | 8       |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |              |         |
|--------------|---------|
| 1. Orany 7   | 43 pkt. |
| 2. Szwagiery | 42      |
| 3. Twins     | 39      |
| 4. Blokiersi | 13      |

### Piłka nożna - szóstki

- |                   |         |
|-------------------|---------|
| 1. Solidarność IP | 21 pkt. |
| 2. Philips        | 13      |
| 3. Zipy           | 9       |
| 4. Izostar        | 8       |

### Klasyfikacja po 3 turniejach

- |                   |         |
|-------------------|---------|
| 1. Zipy           | 51 pkt. |
| 2. Solidarność IP | 47      |
| 3. Real Madryt    | 19      |
| 4. Philips        | 13      |

Czwarte turnieje już w najbliższą sobotę 26 lipca.

W KOŁOBRZEGU

## BASKET

Minionego poniedziałku, pod wodzą trenera Czesława Dasia koszykarze I ligowego Basketu Kwidzyn udali się po serii pierwszych treningów na otwartym powietrzu na obóz przygotowawczy do Kołobrzegu. W „zanadru” mają jeszcze jeden wyjazd do Chmielna. Z zespołem wyjechali dwaj koszykarze pozyskani z SKK Szczecin: Marek Łukomski oraz Łukasz Biela. W dalszym ciągu kwidzyńscy działacze liczą na pozyskanie wartościowego środkowego. Dariusz Punczewicz jest w dalszym ciągu na etapie rekonwalescencji i jego występów należy spodziewać się dopiero w II rundzie. Za to dobrze miewa się Bartosz Potulski, który definitywnie pożegnał już się z Tarnowem i który (jak przypuszczamy) będzie stanowił w nadchodzącym sezonie silny punkt kwidzyńskiej drużyny.

### PIŁKA NOŻNA

## DZIKIE TEAMY

Dziewięćdziesięciu pięciu młodych adeptów piłki nożnej wzięło udział w dwudniowym turnieju „dzikich” drużyn, jaki rozegrano na obiektach Zespołu Szkół nr 2 przy ul. Mickiewicza. Rozgrywany był w dwóch kategoriach wiekowych. Poniżej końcowe rezultaty.

Kategoria r. 87 - 89

1. Tu tegeś słońtka
2. Real Madryt
3. Grog
4. FC Blokiersi
5. KOP Rodło
- FC Graniczna

Kategoria r. 90 i młodszy

1. Legia Warszawa
2. FC Lider
3. Królewscy
4. Inter Kwidzyn
5. Nieustraszeni

NAJWIĘKSZY DYSTRYBUTOR  
AKUMULATORÓW

OFERUJEMY:

Akumulatory do:

- motorów
- samochodów
- ciągników

Oraz:

- łożyska
- oleje
- akcesoria

KWIDZYN ul. Toruńska 34  
tel. 055 279 34 77 czynne od 7.00 do 17.00

## SALON MEBLOWY

ul. ŚLEPA 6  
I NOWO OTWARTY  
ul. WSCHODNIA 5

## ZAPRASZA

NASZE MEBLE

TWOJĄ SATYSFAKCJĄ